

M342: Gottfried von Straßburg: Tristan

- 0,1 Gedenchet man *ir* zegöte niht.
0,2 [von] [den] [der] [werlde] [guot] [geschiht]
0,3 So ware ez allez alfe niht.
0,4 Swaz götef in der werlt gefchiht.
0,5 Der göte man fwaz der in göt.
0,6 Vnde niwan d^er werlde in göte töt.
0,7 Swer daz iht anderf wan in göt.
0,8 Vernemen wil der mißfe töt.
0,9 Ich hore ef velfchen harte vil.
0,10 Daz man doch gerne haben wil.
0,11 da ift des lvtzelen ze vil.
0,12 da wil man def man niene wil.
0,13 Ez zimet dem man zelobene wol.
0,14 Def man iedoch bedvrfen fol.
0,15 Vnde lazze ez im gevallen *wol*.
0,16 Diewile ez im gevallen fol.
0,17 Tivre uñ wert ift mir der man.
0,18 Der göt vñ vbel betrahten chan.
0,19 Der mich vñ iegelichen man.
0,20 Nach finem werde er chenen chan.
0,21 Ere vñ lôp div fcephent lift.
0,22 Da lift zelobe gefchaffen ift.
0,23 Swa· er mit lobe geblömet ift.
0,24 Da blöt aller flahte lift.
0,25 Rehte alf daz dinch ze vnröche gat.
0,26 Daz lobef vñ eren niene hat.
0,27 Alf liebet daz daz ere hat.
0,28 Vnde finef lobef niht irre gat.
0,29 Ir ift fo vil die def nv phlegent.
0,30 Daz fi daz göte ze vbele wegent.
0,31 Daz vbel wider zegöte lêgent.
0,32 Die phlegent niht fi wider phlegent.
0,33 Chvnft vñ nahefehender fin.
0,34 Swie wol div fchinen vnderin.
0,35 Geherberget dane nît zö zîn.
0,36 Er lefchet chvnft vñ fin.
0,37 Hêi tvgent wie fmal fint dine ftêge.
0,38 Wie chvumberlich fint dine wêge.

- 0,39 Dine stîge dine wêge·
 0,40 Wol im der si wege vñ stêge.
 0,41 Tribe ich die zit vergebene hin.
 0,42 fo zîtech ich zelebene bin.
 0,43 Sone vare ich in der werlt fvf hin.
 0,44 Niht fo gewîrdet alf ich bin·
 0,45 Ich han mir eine vn mözzecheit.
 0,46 Der werlt zeliêbe vûr geleit.
 0,47 Vnd^e edelen herzen zeiner hage.
 0,48 Den herzen den ich herze trage.
 0,49 Der werlde in die min herze fihet·
 0,50 Ine meine ir aller werlde niht.
 0,51 Alf die von der ich hore sagen.
 0,52 Div de heine fware mvge vertragen
 0,53 Vnd^e niwan in frôden wellent leben.
 0,54 Den mözze got frôde vñ ere geben.
 0,55 Der werlde vñ difeme lebene.
 0,56 En chvmt min rede niht ebene·
 0,57 ir leben vñ minz zweiget sich·
 0,58 *Iene* die andern werlde die mein *ich*.
 0,59 Div fament in ir herzen treit.
 0,60 Ir fôzze fvre ir liebez leit.
 0,61 Ir herzeliep ir fende not.
 0,62 Ir liebez leben ir leiden tot.
 0,63 ir lieben tot ir leidéz leben.
 0,64 Dem lebene si min leben ergeben.
 0,65 Der werlde wil ich gewerdet wesen.
 0,66 Mit ir verderben oder genesen.
 0,67 Ich bin mit ir biz herbeliben.
 0,68 Vnd^e han mit ir die taget vertriben.
 0,69 Die mir vf nahengendem leben.
 0,70 Lere vñ gelêite solten geben.
 0,71 Der han ich mine vn mözzecheit.
 0,72 Ze chvrze wîle vûr geleit.
 0,73 Daz si mit minem mâre.
 0,74 [*I*]r nahegende fware.
 0,75 [...] zehalber fenfte bringe.
 0,76 *Ir* not da mite geringe.
 0,77 Wan fwer def iht vor ôgen hat.
 0,78 Da mit der môt zevnmözze gat.
 0,79 Daz entfôrget fôrgehaften môt.
 0,80 Daz ist zeherze forgen gôt.
 0,81 *Ir* aller volge div ist dar an.
 0,82 Swa fo der mözege man.
 0,83 Mit fendem schaden si vber laden.
 0,84 *Da* mêre mözze fenden schaden.
 0,85 Bi fênedem leide mözzecheit.
 0,86 Da wahfet inêr fendeleit.

- 0,87 Dvrch daz ift göt fwer herze chlage.
 0,88 Vnd^e fende not zeherzen trage.
 0,89 Daz er mit allem rōche.
 0,90 Dem libe vnmōzze fōche.
 0,91 Da mite fō mōzeget der mōt.
 0,92 Vnd^e ift dem mōte ein michel göt.
 0,93 Vnd^e gerate ich nimer doch dar an.
 0,94 Daz îmer liebe gernde man.
 0,95 Deheine folhe vn mōze im neme.
 0,96 Div reiner liebe miſſe zeme.
 0,97 Ein fenlichez mære.
 0,98 Daz trîbe ein fenednare.
 0,99 Mit herzen vñ mit mvnde.
 0,100 Vnde fenfte fō die ſtvnde.
 0,101 Nv ift aber einer iehe vil.
 0,102 der ich vil nach volgen wil.
 0,103 Der fende mōt fō der ie me.
 0,104 Mit fenden maren vmbe ge.
 0,105 So finer finer fware ie mere fi.
 0,106 Der felben iehe der ſtōnde ih bi.
 0,107 Wan ein dinch daz mir wid^er ſtat.
 0,108 Swer înneliche liebe hat.
 0,109 Doch ez im we von herzen tō.
 0,110 Daz herze ſtet doch ie dar zō.
 0,111 Der înneliche minnen mōt.
 0,112 So der in finer feneglōt.
 0,113 Iê mere vñ mere brînnet.
 0,114 So er ie fêrer minnet.
 0,115 Diz lêit ift liebef alf vol.
 0,116 Daz vbel daz tōt fō herze wol.
 0,117 Daz ef dehein edele herze enbirt.
 0,118 Sit ez hie von geherzt wirt.
 0,119 Ich weiz ez warz alf den tot.
 0,120 Vnd^e erchenez bi der felben *not*.
 0,121 Der edele fenendare.
 0,122 Der minnet fendiv mære.
 0,123 Von div fwer fenender mære ger.
 0,124 Der nevar niht ver[re]r dane her.
 0,125 Ich wil in wol bemaren.
 0,126 Von edelen fenendenaren.
 0,127 Die rêine fene wol tâten ſchin.
 0,128 Ein fendenare vñ ein fêdenarin.
 0,129 Ein man ein wip ein wip ein man.
 0,130 Triftrant ýſot ýſot triftran·
 0,131 Ich weiz wol ir ift vil gewefen.
 0,132 die von triftrande hant geſefen.
 0,133 vñ ift ir doch niht vil gewefen·
 0,134 die von im rehte haben geſefen·

- 0,135 tōn aber ih div geliche nû·
0,136 vñ ſchephe miniv wort dâr zô.
0,137 Daz mir ir iegelicheſ ſage·
0,138 Von diſem mære mîſehâge·
0,139 So wirbe ich anderſ dane ich fol.
0,140 Ich en tōneſ niht ſine ſprechen wol.
0,141 Vnde niwan vz edelem mōte.
0,142 Mir vñ der werlt zegōte.
0,143 Benamen ſi tæten ez in gōt.
0,144 Vnde ſwaz der man in gōt getōt.
0,145 Daz [ift] ōch gōt vñ wol getan.
0,146 Aber alf ich geſprochen han.
0,147 Daz ſi niht rehte haben geſeſen.
0,148 Daz iſt alf ich iv ſage geweſen.
0,149 Sine ſprachen in der rihte niht.
0,150 Aalf tohomaf von britânige giht.
0,151 Der auentûre mêiſter waf.
0,152 Vnd^e ane britvñſchen böchen laſ
0,153 Aaller der lante herren leben.
0,154 Vnd^e ez vñf zechvnde hat gegeben.
0,155 Alf der von triſtrande ſeît.
0,156 Die rihte vñ die warheit.
0,157 Be gvnde ich fere ſōchen.
0,158 In beider hande böchen.
0,159 Walheſen vñ latînen·
0,160 Vnd^e begvnde mich deſ pînen.
0,161 Daz ich in ſiner rîhte.
0,162 Rîrhte diſe getîhte.
0,163 Svſ trêip ich mange ſōche.
0,164 Vnze ich an einem böche.
0,165 Alle ſine iehe gelaſ.
0,166 Wie dirre auentûre waf·
0,167 Waz aber min leſen do ware.
0,168 von diſem ſenemare·
0,169 daz lege ich miner wile chv̄r·
0,170 Allen edelen herzen ūv̄r·
0,171 Daz ſi da mit vn mōzzch weſen.
0,172 Ez iſt in fere gōt geſeſen·
0,173 Gōt îa innechlichen gōt.
0,174 Ez liebet liebe vñ edelt mōt.
0,175 Ez ſtætet trîwe vñ tvgendet leben.
0,176 Ez chan wol lebende tvgende geben.
0,177 Wan ſwa man hôret oder liſt.
0,178 Daz von ſo rêinen triwen iſt.
0,179 Da liebet dem getriwen man·
0,180 Trîwe vñ ander tvgende van.
0,181 Liebe trîwe ſtater mōt.
0,182 Ere vñ ander manch gōt.

- 0,183 Daz geliebet nimer anderfwa.
0,184 So fere noch fo wol fo da.
0,185 Da man von herze liebe faget.
0,186 Vnde herzeleit vz liebe chlaget.
0,187 Liebe ift ein alfo fælech dinch·
0,188 Ein alfo fælechlich gerinch·
0,189 Daz niemen ane ir lere.
0,190 Weder tugende hat noch ere.
0,191 So manch wêrt leben fo liebe frvmet.
0,192 So vil fo tûgende von ir chûmet.
0,193 Owe daz allez daz der lebet.
0,194 Nach herzeliebe nîene ftrêbet.
0,195 Daz icher fo lvtzzel vinde der·
0,196 Die lûterliche herzen ger·
0,197 Dûrch frîvnt zeherzen wellen tragen.
0,198 Nîwan dvrch daz vil arme chlagen.
0,199 Daz hie bi zetelicher zit.
0,200 Verborgen in dem herzen lit.
0,201 War vmbe enlit ein edel môt.
0,202 Niht gerne ein vbel dvrch tvfent gôt.
0,203 Dûrch mange fröde ein vngemach·
0,204 Swem nie von liebe leit gefchach·
0,205 Dem gefchach öch lîep von liebe nie.
0,206 Lîep vñ lêit div waren îe.
0,207 An minnen vngefcheiden.
0,208 Man möz mit difen beiden.
0,209 Ere vñ lop erwerben.
0,210 Oder ane fi verderben.
0,211 Von den diz fenede mære feit.
0,212 Vnde heten die dvrch liebe lêit.
0,213 Dvrch herzewûnne fendez chlagen.
0,214 In einem herzen niht getragen.
0,215 Sone wære ir name vñ ir gefchiht.
0,216 So mangem edelen herzen niht.
0,217 Ze fælden noch zeliebe chomen.
0,218 Vnf ift noch hîvte liep vêrnomen.
0,219 Sözze vñ imer nîwe.
0,220 Ir innechlichiv trîwe·
0,221 ir lîep ir leit ir wûnne ir nôt.
0,222 Alein vñ fîn fî lange tot.
0,223 ir fôzzer name der lebet iedoch·
0,224 Vnde fol ir tot der wêrlde noch·
0,225 Zegöte noch vñ imer leben.
0,226 Den triwe gernden triwe geben.
0,229 Vnf lebenden leben vñ nîwe wêfen.
0,230 Wan fwa man nôch hôret lefen.
0,231 Ir trîwe ir triwen rêincheit.
0,232 Ir herze liep ir herzeleit.

- 0,233 Deift aller edelen herzen brot.
0,234 Hie mit fo lebet ir beider tot.
0,239 Swer nv ger daz man im fage·
0,240 Ir leben ir tot ir fröde ir chlage.
0,241 Der biete herze vñ oren her.
0,242 Er findet alle fine ger.
0,243 Ein herre in parmenîe waf·
0,244 der iare ein chint alf ichez *laf* ez laf·
0,245 der waf alf vñf div warheit.
0,246 in finer auentṽre feit.
0,247 wol an gebvrte chunge genoz.
0,248 an landen fvr̃ften ebengroz.
0,249 def libef ſchone vñ minnechlich·
0,250 Getr̃we chōne milte vñ rich·
0,251 Vnde den er fröde ſolte tragen.
0,252 den waf der herre in finen tagen.
0,253 Ein frödeberndiv fūne.
0,254 Er waf der werlde ein wunne.
0,255 Der riterſchaft ein lere·
0,256 Siner mage ein ere.
0,257 Sinef landef ein zō̃ *ṽersiht*
0,258 An im gebrast aller t̃vgende niht.
0,259 Der herre haben ſolde.
0,260 Wandaz er zeṽerre wolde.
0,261 In ſinef herzen lṽften fweben.
0,262 Vnde niwan nach finen willen leben.
0,263 Daz im doch ſit zeleide erg̃ie.
0,264 Wan l̃eider diz iſt vñ waf ie.
0,265 Ṽfgendiv ĩvgent vñ vollez gōt.
0,266 Div zwei div f̃orent vber mōt.
0,267 Vertragen daz doch vil manch man.
0,268 In michelem gewalte chan.
0,269 Dar an gedahter felten.
0,270 Vbel mit vbele gelten.
0,271 Kraft erzeigen wider chraft.
0,272 Dar an waf er gedanchaft.
0,273 Nvne löfet ez die lenge niht.
0,274 Der allez daz daz im geſchiht.
0,275 Mit ch̃arlef lōte gelten wil.
0,276 Weiz got der man mōz harte vil.
0,277 An diſem borge vber ſehen.
0,278 Oder im mōz dicche ſchade geſchehen.
0,279 Swer deheine ſchaden vertragen chan.
0,280 Dawahfet dicche ſchade van.
0,281 Vnde iſt ein ṽr̃licher ſite.
0,282 hie vahet man den bern mite.
0,283 Der richet einzele ſchaden.
0,284 Vnzer mit ſchaden wirt beladen.

- 0,285 Ich wane och im alfame gefchach·
 0,286 wan er sich alf vil gerâch·
 0,287 daz er den schaden dran genâm.
 0,288 Daz aber er iê zefchaden châm.
 0,289 Daz *chom* von archeite niht.
 0,290 Da von doch mangem schade gefchiht.
 0,291 Ez *chom* von dem gelêite.
 0,292 Siner chinthêite.
 0,293 Daz er in finer blöden iŷgent.
 0,294 Mit tŷgentlicher herren tŷgent.
 0,295 Wid^er sin selbes fælden strêit.
 0,296 Daz schœf sin spilendiv chint hêit.
 0,297 Div mir ir vbermöte.
 0,298 In finem herzen blöte.
 0,299 Er tet vil rehte alf elliv chint.
 0,300 Div felten vor befihtch fint.
 0,301 Er nam fvr sich niht forgen war.
 0,302 Wan lebete vñ lebete vñ lebt et dar.
 0,303 Do sin leben zelebene viench·
 0,304 vf alf der tagesterne giench·
 0,305 vnd^e lachende in die werlde fâch·
 0,306 Do wander des doch niene gefchach·
 0,307 Daz er imer also solte leben.
 0,308 vnde in der lebenden fœzze fweben.
 0,309 Nein siner lebens begin.
 0,310 Der gie mit chvrzem lebene hin.
 0,311 Div morgenliche fŷnne.
 0,312 finer werltlichen wünne.
 0,313 Do div von erste spilen began.
 0,314 Do viel sin gaher abent an.
 0,315 Der im vor was vêrborgen.
 0,316 Vnde laschte im finen morgen.
 0,317 Wie er aber gennet wære.
 0,318 daz chvndet vnf diz mære.
 0,319 sin auntv̄re tœt vnf schin.
 0,320 Sin rechter name hiez riwâlin.
 0,321 Sin aname was Kanelêngref·
 0,322 Genœge icht vñ wænt des·
 0,323 Der selbe herre [er] wære.
 0,324 Ein lochⁿoifær·
 0,325 Kunch vber daz lant ze lohnôif·
 0,326 Nv tœt vnf aber tohomaf gewif.
 0,327 Der ez an den auentûren laf.
 0,328 Daz er von parmenie was.
 0,329 Vnde het fvnderz lant.
 0,330 Von einer britv̄nes hant.
 0,331 Vnd^e solte dem sin vnder tan.
 0,332 Der selbe der hiez der chvnch morgan.

- 0,333 Nvdaz der herre rîwalin.
 0,334 Wol nach grozen eren fin.
 0,335 Wol driv iar rîter waf gewefen.
 0,336 Vnde hete wol hin hêim gelesen.
 0,337 Ganzze chvnft zerîterschaft.
 0,338 Ze vrlivge vollechliche chrâft.
 0,339 Er hete lant lûte vñ gôt.
 0,340 Weder ez do nôt alde vbermôt.
 0,341 Gefchôf def neweiz ich niht
 0,342 Wan div awentvire giht.
 0,343 So greif er morganen an.
 0,344 Alfe einen schuldegen man.
 0,345 Er chom geriten in fin lant.
 0,346 Mit alfo chreftiger hant.
 0,347 Daz er mit gewalte.
 0,348 Mange burige valte.
 0,349 Die stete môsen sich ergeben.
 0,350 vnde losen ir gôt vñ ir leben.
 0,351 Rehte alf liep alf ez in waf
 0,352 vnzer Zefamene gelaf
 0,353 Gûlte vñ gôtes die chraft.
 0,354 Daz er sine rîterschaft.
 0,355 So stanche gemêrte
 0,356 Swar er mit her cherte.
 0,357 Ez waren bîrge oder stete.
 0,358 Daz vil fines willen tet.
 0,359 Ôch nam er dicche schaden dran.
 0,360 Er galt mit mangem biderben man.
 0,361 Wan morgan waf an finer wer
 0,362 er bestont in dicche mit hêr.
 0,363 vnt tet in ofte schadehaft.
 0,364 wan zevrlivge vñ zerîterschaft.
 0,365 Horet flvft vñ och gewin.
 0,366 Hie mite so gent vrlivge hin.
 0,367 Verliesen oder gewinnen
 0,368 Daz treit die chrîege hinnen.
 0,369 Ich wane im morgan alfam tet.
 0,370 er valte ôch bîrge vñ stete.
 0,371 vnde brach im vnder wilen abe.
 0,372 sine lûte vñ sine habe.
 0,373 vnde tet im fwaz er mohte.
 0,374 Daz doch niht vil entohte.
 0,375 Wan in tet imer *riwalin*
 0,376 Mit grozzem schad[en] [wi]der in.
 0,377 vnt treip def mit im alf vil.
 0,378 Biz er in brahte vf daz zil.
 0,379 Daz er sich nihtes chvnde erwên.
 0,380 Noch sich ninder trwete ernên.

- 0,381 niwan in finen veſtên.
0,382 den ſtercheſten vñ den beſten.
0,383 Die ſelben befaz och riwalin.
0,384 vñ gap vz voller hant dar in.
0,385 batalen vñ ſtrîten.
0,386 Er tet in ze allen ziten.
0,387 Stracheſ. rehte vnze in div tôr.
0,388 öch heter dicche da uôr.
0,389 Tvrnoýe vñ riche rîterſchaft.
0,390 Alfvf lach er im obe mit chraft.
0,391 [V]nde hêrte in in dem lande.
0,392 Mit rôbe vñ mit brande.
0,393 Biz fîc morga ze tage do bot.
0,394 vnt daz er warp mit aller not.
0,395 daz ez getaget wart vnder in zwein.
0,396 vnde ein iar frid^e getragen en ein.
0,397 vnde wart der von in beiden.
0,398 mit bvrge vñ mit êiden.
0,399 ge ſtâtet alf er ſolte ſin.
0,400 hie mit fo kerte rîwalin.
0,401 mit den finen heim rich vñ fro.
0,402 vz milter hant londer in do.
0,403 vnde machte ſi alle riche.
0,404 er lie ſi froliche.
0,405 vnde wol nach finen eren.
0,406 wider zir hûſe cheren.
0,407 Nvdaz ganele alfvf gelanch.
0,408 nv waſ dar nach vil harte vnlanch.
0,409 n vnzedaz er aber einer vart.
0,410 dvrch banegnîe in eine wart.
0,411 vnder ſich aber vz rêite
0,412 mit grozer rîcheite.
0,413 alſe der ern^gîre tût.
0,414 al daz gerêite vñ aldaz gôt.
0,415 def er bedûrfen wolte.
0,416 vnde ein iar haben ſolte.
0,417 daz wart im an ein ſchif getragen.
0,418 er hete vil gehoret ſagen.
0,419 wie hoffch vñ wie erbære.
0,420 der ivnge kûnch wære.
0,421 der ivnge kunch marke.
0,422 def ere wûhſe ſtarche.
0,423 der hête do zefiner hant.
0,424 corneval vñ êngelant.
0,425 cornêval waſ aber ſin erbe do.
0,426 vmbe engelande ſtôndez fo.
0,427 daz het er ſit def mâleſ.
0,428 daz die fahſen von gâleſ.

- 0,429 die britvne da vertriben.
0,430 vnde fi da herren beliben.
0,431 von den ez ouch den namen verliez.
0,432 daz lant daz e britanîe hiez.
0,433 daz wart ouch iefa do genant.
0,434 nach dem von galef engelant.
0,435 do die daz lant befazzen.
0,436 vnde ez vnder sich gemazzen.
0,437 do woltenfe alle chungelîn.
0,438 vnde herren von in felben fin.
0,439 [d]itzzē wart ir aller vngewin·
0,440 [f]v̄ begynden fi sich vnderin.
0,441 flahen vñ morden ftarche.
0,442 vnde befv̄lhen och die marke.
0,443 sich vnt daz lant in fine phlege.
0,444 fit her diendez im alle wege.
0,445 fo fere vñ fo vôrhtliche.
0,446 daz nîe dehein kûnchrîche.
0,447 einem kunge nîe gediente baz.
0,448 ouch faget div ýstorîe von im daz.
0,449 daz allen den bilanden.
0,450 die finen namen er chanden.
0,451 dehein chv̄nch fo werder waf alf er.
0,452 da hin waf riwalines ger.
0,453 alda dahter beliben.
0,454 ein iar mit im vertriben.
0,455 vnde von im werden tvgenthaft.
0,456 vnde lernen niwan rîterfchaft.
0,457 vnde ebên fine fite baz.
0,458 fin edelz herze feîte im daz.
0,459 er chv̄net er fromder lände fite.
0,460 da bezzerte er die fine mîte.
0,461 vnde wurde selbe erchânt der van.
0,462 mit difen finnen hõber an.
0,463 er bevalch fin livt vñ fin lant.
0,464 in fines marschalchef hant.
0,465 eines herren von dem lande.
0,466 an dem er trîwe erchande.
0,467 der hiez rval ly forten ant.
0,468 fvf cherte riwalin zehant.
0,469 mit zwelf gefellen vber fe.
0,470 er. bedorfte do dehênes me.
0,471 er hête hêr hîe mite genoch·
0,472 nv sich div zit also getröch·
0,473 daz er zekurnevale cham.
0,474 vnde vf dem mêr alda vernam.
0,475 daz mârke der mære.
0,476 zetintaiole wære.

0,477 da cherte er fine reife hin.
0,478 da stiez er vz da vander in.
0,479 vnde wart def innchlichen fro.
0,480 sich vnt die fine chleit er do·
0,481 riliche vnde alfin wol gezam.
0,482 nv daz er do zehofe cham.
0,483 marke der tvgende riche.
0,484 der enphienc in minnechliche.
0,485 Vnde mit im aldie fine.
0,486 man bot da riwalie.
0,487 den antphanch vnt die êre.
0,488 daz ez im da vor nîe mêre.
0,489 zedeheinen ziten anderfwa.
0,490 so werde erboten wart so da.
0,491 Hie spilten fine site.
0,492 da liebet im der hof mite.
0,493 er dahte dicke wider sich·
0,494 “Benamen got selbe der hat mich·
0,495 zedifeme lantgefinde braht.
0,496 min fælde hat mich wol bedaht.
0,497 fwaz ich von markes tvgende ie.
0,498 gehorte sagen deist allez hie.
0,499 sin leben daz ist hoffich vñ göt.”
0,500 nv seiter marken finen mōt.
0,501 war vmber dar chomen ware.
0,502 nv marke finiv mære.
0,503 vnde finen mōt hete vernomen.
0,504 er sprach “got vñ mir sit willechomen.
0,505 lip vñ göt vñ fwaz ich han.
0,506 daz sol zeirerem gebote stan.”
0,507 Kanelengref der was do wol.
0,508 des hofes der hof der was sin vol.
0,509 arme vñ riche heten in.
0,510 lieb vñ wêrden vnder in.
0,511 vnde wart nie gaft geminnet baz.
0,512 och chvnder wol verschvlden daz.
0,513 der tvgenthafte riwalin.
0,514 der was vñ chunde wolgefin.
0,515 mit libe vñ mit göte.
0,516 mite gefellchlichem mōte.
0,517 zeir aller dienste bereit.
0,518 also lebeter in der wêrdcheit.
0,519 vnde in der rehten göte.
0,520 dier in fingemōte.
0,521 mit tagelichen tvgenden nam.
0,522 vnze markes hohzit einiv cham.
0,523 die hohzit hete marke.
0,524 gefetzzet also starche.

0,525 fo mit gebote fo mit bête.
0,526 fwenner in finen boten têt.
0,527 fo chom div riterſchaft zehant.
0,528 von dem chunchriche zêgelant.
0,529 in dem iare zeinem male.
0,530 gefaren ze kurnewale.
0,531 die felben brahten mit in dar·
0,532 mange ſözze fröwen ſchar.
0,533 vnde ander mange richeit.
0,534 nv waf div hohzit geleit.
0,535 benant vñ geſprochen.
0,536 die blönden vier wochen.
0,537 fo der vil ſözze mêige in gat.
0,538 vnze an daz da er ende hat.
0,539 Bi tyntaiol fo nahên.
0,540 daz si ſich vnder fahên.
0,541 Indie ſchönſten öwe.
0,542 die îedeheineſ ögen ſchöwe.
0,543 ie vber lvhte ê od^er fit.
0,544 div fenfte ſözze fîmer zit.
0,545 div hete ir ſözze vñmözzcheit.
0,546 mit ſözzem flizze an ſi geleit.
0,547 div chleinen walt vogelin.
0,548 div def ören fröde fvlen ſin.
0,549 Blömen graf löp vñ blöt.
0,550 vnd^e fwaz dem ögen fanfte töt.
0,551 vnde edele herze erfrön ſol.
0,552 def waf div fûmeröwe vol·
0,553 Man vanta fwaz man wolte.
0,554 daz der mêige brîngen ſolte.
0,555 den ſchâte bi der fînnen.
0,556 die linden bi dem brînnen.
0,557 die fenften linden winde.
0,558 die markeſ ingefinde.
0,559 ſin weſen engegene machten.
0,560 die liechten blömen lâchten.
0,561 vz dem betöwetem grafe.
0,562 def Mêigen frünt der gröne wâſe.
0,563 der hete vz blömen ane gelêit.
0,564 fo wunnchlichiv fûmer chlêit.
0,565 daz ſi den lieben geſten.
0,566 in ir öge wider gleſten.
0,567 der ſözze bömlöt ſach den man.
0,568 forehte ſözze lachende an·
0,569 daz ſich daz herze vñ al der môt.
0,570 wider an die lachende blöt.
0,571 mit ſpilenden ögen machte.
0,572 vnde ir allez wider lâchete.

- 0,573 daz fēnfte vogel gedōne.
0,574 daz fōzze daz ſchone.
0,575 daz ôren vñ mōte·
0,576 vil dicche chvmet zegōte.
0,577 daz fûlte da berch vñ tal.
0,578 div fælige nahtegal.
0,579 daz liebe fōzze vogelin.
0,580 daz imer fōzze mōzze ſin·
0,581 daz challetē vz der blōte.
0,582 mit folher vber mōte.
0,583 daz da manch edele herze vān.
0,584 frōde vñ hohen mōt gewan.
0,585 Da hete div gefelleſchaft.
0,586 fro vñ fēre frōde haft.
0,587 gehvtet vf daz grōne graf·
0,588 alfe iegelicheſ wille waſ·
0,589 da nach alf ieglicheſ gēr.
0,590 zefrōden ſt̄vnt da nach. lac er.
0,591 die richen lagen rīche.
0,592 die hoffchen hoffchliche.
0,593 diſe lagen vnder ſiden da.
0,594 iene vnder blōmen anderſwa.
0,595 div linde waſ genōger dāch·
0,596 genōge man gehvtet fach·
0,597 mit lōp grōnen eſten·
0,598 von gefinde noch von geſten.
0,599 wart geherbertget nie.
0,600 fo wunnchlichen alf hie.
0,601 ōch vant man da rāt vber rat.
0,602 alfe man zehohziten hat.
0,603 an ſpiſe vñ an wæte.
0,604 deſ iegelicher hēte.
0,605 zewunſche ſich gewârnet dar.
0,606 dar zō fo nam ir marke war.
0,607 fo grozze vñ alfo riche.
0,608 daz ſi alle riliche.
0,609 Lebeten vñ waren fro·
0,610 Sv̄f hōp div hoch zit ſich do·
0,611 vndē fwef gerne ſehende man.
0,612 zefehene gōten mōt gewan.
0,613 daz lie div ſtæte wol da geſchehen·
0,614 man fach da fwaz man wolte ſehen·
0,615 Diſe vōren ſehen frōwen.
0,616 iene ander tanzzen fēwen.
0,619 fwa zō den man ſin wille trōch·
0,620 deſ alleſ vānter da genōch·
0,621 wan alle die da waren.
0,622 von frōde bæren iaren.

0,623 die flizzen Sich in wider ftrît.
0,624 zefrôden an der hochzit.
0,625 vnde marke der göte.
0,626 der hoffche hochgemôte.
0,627 ane ander frôwen ſchonheit.
0,628 dier hete an finen rînc geleit.
0,629 fo heter doch befînder.
0,630 ein wûnderlichez wûnder·
0,631 B.lantſcheffîr fine ſweſter da·
0,632 eine maget daz da noch anderſwa.
0,633 ſchoner wip nîe wart geſehen·
0,634 wir horen von ir ſchone iehen.
0,635 fine geſahe niedehein lebende man·
0,636 mit innchlichen ôgen an·
0,637 erne mînnete dar. nach imer me.
0,638 wip vñ tvgende baz dane e.
0,639 Div ſælige ôgen wêide·
0,640 div machet vf der heide.
0,641 vil mangel man frech vñ frôt.
0,642 manch edele herze hochgemôt.
0,643 dar zô waf in der ôwe.
0,644 manch ander ſchoniv frôwe.
0,645 der iegelichiv mohte ſîn.
0,646 von ſchône ein richiv chungin.
0,647 die môt vñ frôde ôch baren.
0,648 allen die da waren.
0,649 vnde machten manch herze fro·
0,650 hie mit hôp ſich der bîhîrt do·
0,651 von gefinde vñ ôch von geſten.
0,652 die werdeſten vñ die beſten.
0,653 die riten da zô wa vñ wa.
0,654 ôch waf der werde marke da.
0,655 vnde ſîn gefelle rîwalin·
0,656 ane ander ingefinde ſîn.
0,657 die ſich ôch geflizzen heten.
0,658 wie ſiz da ſo. gêtaten.
0,659 daz ez da fâgebare.
0,660 vnde wol zelobene ware.
0,661 man fach da zedem male.
0,662 von phelle vñ von zendale.
0,663 manch ôrf verdechet zeflizze.
0,664 mange decche fnêwizze.
0,665 gel brîvn rôtn grône vñ bla.
0,666 fo fach man ander andefwa.
0,667 von edelen fiden wol gebrîten.
0,668 in ein ander mangel wîf zerfnîten.
0,669 ge vehet vñ gepârrieret.
0,670 fîv vñ ſo gefêitietet.

0,671 div riterſchaft div fôrte chleit.
0,672 mit wunnechlicher richeit.
0,673 zer fnîten vnt zerhöwen.
0,674 öch lie der fûmer ſchöwen.
0,675 daz er da mit marken wolte fin.
0,676 manch wunnchlich ſchapelekin.
0,677 von blömen ſach man an der ſchar.
0,678 div er im zeſtiûre ſande dar.
0,679 In dirre ſchözzen fûmer chraft.
0,680 hōp ſich ein ſtolziv riterſchaft.
0,681 div ſchar ſich dicche vnder wâr.
0,682 fi zōgeten ſich her vñ dar.
0,683 vnd^e triben def vil vñ genöch.
0,684 bizdaz ſich der bûhvrt getröch·
0,685 da blanſcheffûr div werde.
0,686 ein wunder vf der erde.
0,687 vnd^e ander manch ſchöniv fröwe.
0,688 Sazzen an ir ſchöwe.
0,689 wan diſe die riten fo riche.
0,690 fo rehte chûnſtliche.
0,691 daz manch öge gerne ſach·
0,692 fwaz aber von îemen da geſchach·
0,693 So waſ der ſtolze rîwalin·
0,694 vnde möſez och benamen fin.
0,695 der ez def tageſ vñ an der ſtête.
0,696 zewunſche vor in allen tet.
0,697 öch namen fin die fröwen war.
0,698 vnde iahen def daz in der ſchar·
0,699 niemen nach riterlichem fite.
0,700 alſo behedchlichen rîte.
0,701 vnde lobten alle finiv dinch·
0,702 vnde iahen “dirre ivngelinch·
0,703 der iſt ein ſaliger man.
0,704 wie ſælchlichen ſtet im an.
0,705 allez daz daz er begat.
0,706 wie gar fin lip zewunſche ſtat.
0,707 wie gent im ſo gelich en êin.
0,708 finiv gar erwunſchten bêin.
0,709 wie rehte fin ſchilt alle zit.
0,710 an finer ſtat gelîmet lit.
0,711 wie zimet der ſchaft in finer hant.
0,712 wie wol ſtet allez fin gewant.
0,713 wie ſtet fin hōbet vñ fin har.
0,714 wie fōzze iſt elliv fin gebar.
0,715 wie ſællich ſtet alfin lip·
0,716 o wol fi ſælgez wip.
0,717 der fröde an im beliben ſol.”
0,718 nv marchte ir aller mare wol.

0,719 Blanschenflûr div gôte.
0,720 wan fin och in ir möte.
0,721 fwaz ir deheiniv tæte.
0,722 ze hohen werde hete.
0,723 Si hetein in ir mōt genomen.
0,724 er waf ir in ir herze chomen.
0,725 er trōch gewaltchliche·
0,726 in ir herzen chunchriche.
0,727 den zepter vñ die chrone.
0,728 daz fi doch alf schône·
0,729 vnde alfo tōgenlichen hal.
0,730 daz fiz in allen vor verftal.
0,731 Nvdaz der buhûrt zer gîte.
0,732 vnd^e sich div riterſchaft zer lie.
0,733 vnde iegelicher cherte.
0,734 dar in fin mōt gelerte.
0,735 nv chomez von geſchihte alfo.
0,736 daz riwalin gekerte do·
0,737 da blanschenflûr div ſchone faz.
0,738 hie mite geſpranchter naher baz.
0,739 vnde alfer vnder ir ōgen ſach·
0,740 vil minnechlicher zō ir ſprach·
0,741 “Ade vuf ſaitt bele.”
0,742 “merzi” dit la buzele
0,743 vnde ſprach blûchliche.
0,744 “herre got der riche.
0,745 der elliv herze riche tōt.
0,746 der riche iv herze vñ mōt.
0,747 herre iv fi grozze genigen.
0,748 vnde aber def rehteſ vnfer zigen.
0,749 def ich an ivch zeredene han·”
0,750 “ah fōzze waz han ich getan.”
0,751 ſprach aber der ſtolze riwalin.
0,752 fi ſprach “an einem frivnde min.
0,753 den liebeſten den ich îe gewan.
0,754 da habet ir mich beſwâret an.”
0,755 “ia herre” dahter wider ſich·
0,756 “waz mære iſt diz oder waz han ich·
0,757 begangen wider ir hvlden.
0,758 waz git fi mir zeſchvlden.”
0,759 vnd^e wande daz er etwen.
0,760 ir mâge difen oder den.
0,761 vnwizzende an der rîterſchaft.
0,762 gemachet hete ſchadehaft.
0,763 da von ir herze ſware.
0,764 vnde im erbolgen wære.
0,765 nein ir frivnt def fi gewōch.
0,766 daz waf ir herze in dem fi trōch.

0,767 von finen schvlden vngemâch.
0,768 daz waf der frivnt von dem fi sprach.
0,769 iedoch neweffe niht hie mite.
0,770 nach finem allichen fite.
0,771 fpracher vil minnichlichen zir.
0,772 “fröwe ichne wil niht daz ir mir.
0,773 haz oder argen willen traget.
0,774 wan ist ez war alse ir mir saget.
0,775 fo riht selbe vber mich·
0,776 fwaz ir gebiet daz tön ich·”
0,777 div fözze sprach “dvrch dife geschicht.
0,778 hazze ich ivch doch ze fere niht.
0,779 ine minne ivch och niht vmbe daz.
0,780 ich wil ivch aber verföchen baz.
0,781 wie ir mir welt zebözze stan.
0,782 umbe daz daz ir mir habet getân.”
0,783 Svf neigêr ir vñ wolte dan.
0,784 vñ fi min fröwe ervfte in an.
0,785 vil taûgenlichen vñ sprâch·
0,786 vz innechlichem herzen “âch·
0,787 Frivnt lieber got fêgene dich·”
0,788 do alrerft erhöp ez sich·
0,789 mit gedanchen vnder in.
0,790 riwalin der chêrte hin.
0,791 in manger flahte trâhte.
0,792 er dahte in manger ahte.
0,793 waz blanscheffvære fwære.
0,794 vnt dirre mære wære.
0,795 ir gröz ir rede bedahter gâr.
0,796 ir fîft ir fêgen al ir gebâr.
0,797 daz marchter albefvnder.
0,798 vnde begynde ie doch hier vnder.
0,799 ir fûften vñ ir fözzen fêgen.
0,800 vf den wêch der minne wêgen.
0,801 er chom benamen vf den wan.
0,802 div zwei div waren getan.
0,803 dvrch niht niwan durch minne.
0,804 daz enzvnte öch sine finne.
0,805 daz fi fa wider fören.
0,806 vnde namen blanscheffvoren.
0,807 vnd^e förtin fi mit in zehant.
0,808 in riwalines herzen lant.
0,809 vnde krônden fi dar inne.
0,810 im zeiner chûnginne.
0,811 ia blanschefflûr vñ riwalin.
0,812 der chvnnch div fözze chûngin.
0,813 die teilten wol geliche.
0,814 ir herzen chûnchrîche.

0,815 daz ir wart riwaline.
0,816 da widere wart ir daz fine.
0,817 vnd^e weffe iedoch dewederz niht.
0,818 vmbe def anderen gefchiht.
0,819 fi heten sich wol vnder in zwein.
0,820 ein mōtchliche vñ rehte en êin.
0,821 mit ir gedanchen vnder nōmen.
0,822 da waf wol reht zerehte chomen.
0,823 fi lag ōch im ze herzen.
0,824 mit dem felben fmerzzen.
0,825 den fi von finen fchvlden lêit.
0,826 wan er aber gēwilheit.
0,827 ir willen niene hete.
0,828 in welher wif fiz tæte.
0,829 dvrch haz ôder dvrch minne.
0,830 daz machte fine finne.
0,831 in zwifele wanchen·
0,832 er wanchte mit gedanchen.
0,833 wilen abe vñ wilent an.
0,834 iezō wolter benâmen dan.
0,835 vnde alzehant so wolter dar·
0,836 vnzer sich alfe gar verwar·
0,837 in den ftriken finer trahte.
0,838 daz er danen niene mahte.
0,6951 “Ddiv chungin von ýrlande.
0,6952 div erchennet manger hande.
0,6953 wurze vñ aller chrute chraft.
0,6954 vñ arzetliche meifter fchaft.
0,6955 div chan eine difen lift.
0,6956 vnde anderf niemen der der ift.
0,6957 div ener dich dv biſt vngenefen.
0,6958 wil dv mir noch gefolgeſ wesen.
0,6959 vnde mir def zinfes iehende fin.
0,6960 min fweſter div chungin.
0,6961 div mōz dich felbe heilen.
0,6962 vnde ich wil mit dir teilen.
0,6963 gefellechliche fwaz ich han.
0,6964 vnde wil dir nihtes abe gan.
0,6965 da dich din wille zō getrêit.”
0,6966 trifrانت ſprach “mine warheit.
0,6967 vnde min ere diene gib ich·
0,6968 dvrch din fweſter noch dvrch dich·
0,6969 ich han in miner vrien hant.
0,6970 da her gefōret zwei frîv lant.
0,6971 div varnt ōch mit mir hinnen.
0,6972 oder ich mōz ir gewinnen.
0,6973 grozzen fchaden od^er aber den tot.
0,6974 doch enbin ich noch zefolher not.

0,6975 mit einer wunden niht getriben
0,6976 deiz allez hieran si beliben.
0,6977 der champh ist vnder uns beiden.
0,6978 ie noch vil vngescheiden.
0,6979 der zinf ist din tot oder der min.
0,6980 hie mach niht anderf ane gefin.”
0,6981 Hhie mit rorte er in aber an.
0,6982 nv spricht daz vil liht ein man.
0,6983 ich selbe sprach ez och dar zo.
0,6984 got vn reht wa sint si nu.
0,6985 tristerandes strit gefallen.
0,6986 op sin iht helfen wellen.
0,6987 des nimet mich michel wunder.
0,6988 si fument sich hierunder.
0,6989 ir rote vn ir gefelleschaft.
0,6990 div ist fere worden schadehaft.
0,6991 si ne chomen dane drate.
0,6992 so choment si zespate.
0,6993 von diu so chomen schiere.
0,6994 hie riten zwene an viere.
0,6995 vnde tristrand^e niwan vmbe sin leben.
0,6996 daz selbe deist och fere ergeben.
0,6997 an zwifel vn an vntrost.
0,6998 fven si imer werden erlost.
0,6999 daz mo^z vil churzlichen sin.
0,7000 got vn reht div riten in.
0,7001 mit rehtem vrteile.
0,7002 ir rote zeheile.
0,7003 ir vinden zevallē.
0,7004 hie begunden si sich alle.
0,7005 geliche rotieren.
0,7006 vier wider vieren.
0,7007 alfu^s reit schar wider schar.
0,7008 vnt tristrant alfer wart gewar.
0,7009 der finen strit gefallen.
0,7010 do wohf im mo^t vn ellen.
0,7011 Im braht sin gefelleschaft.
0,7012 beidiv mo^t vn chraft.
0,7013 daz orf er mit den sporen nam.
0,7014 so fere er her geroret cham.
0,7015 daz er mit finer gelvft.
0,7016 hvrtende mit des orfes bruft.
0,7017 den vient so fere erfchalte.
0,7018 daz ern zererde valte.
0,7019 mit orfe betalle.
0,7020 vnde alfer von dem valle.
0,7021 ein lutzel sich erholte.
0,7022 vnde wider zem orfe wolte.

0,7023 nv waf och triftrant iefa da.
0,7024 den helm den flöger im iefa.
0,7025 daz er wate al dort hin dan.
0,7026 hie mit so lief in morolt an.
0,7027 dvrch die choferture er flöch·
0,7028 triftrandef orfe abe den böch·
0,7029 daz er vnder im der nider gefaz.
0,7030 nv tet er weder wirf noch baz.
0,7031 wan spraget ander halp der van.
0,7032 morolt der liftege man.
0,7033 den schilt zeruker cherte.
0,7034 alf in fin witze lerte.
0,7035 mit der hant so greif er nider.
0,7036 den helm den nam er aber wider.
0,7037 er het in finer wisheit.
0,7038 also gedaht vñ vf geleit.
0,7039 so er wider zem orfe châme·
0,7040 daz er den helm vf nâme.
0,7041 vnd^e rite aber triftranden an.
0,7042 nv er den helm ze sich gewan.
0,7043 Vvnd^e hinze dem orfe gahte.
0,7044 vnt dem also genahte.
0,7045 daz er die hant zem britel liz.
0,7046 vnt den linken föz gestiez.
0,7047 wol vafte in den ftegereif.
0,7048 vnt mit der hant den fatel ergreif.
0,7049 nv het in triftrant erzogen.
0,7050 er flög im vf dem fatelbogen.
0,7051 daz fwert vñ och die zefwen hant.
0,7052 dazfe beidiv vielen vf den fant.
0,7053 mit ringen mit alle.
0,7054 vnder difem valle.
0,7055 gab er im aber einen flach·
0,7056 rehte oben da div guphe lach·
0,7057 vnd^e tröch öch der so fere nider
0,7058 do er daz waffen zuchte wider.
0,7059 daz von dem selben zuche.
0,7060 def fwertes ein ftuche.
0,7061 in finer hirnschal beleip.
0,7062 daz och triftranden fider treip·
0,7063 ze forgen vñ zegrozzer not.
0,7064 ez het in nach braht vf den töt.
0,7065 morolt daz troftelofer her.
0,7066 do er an chraft vñ ane wer·
0,7067 so fere turmelende gie.
0,7068 vnde sich an den val verlie.
0,7069 “wie do wie nu” sprach triftran.
0,7070 “Sfo dir got morolt sage an·

0,7071 ift dir dirre mære iht chunt.
0,7072 mich dvnchet dv fif fere wûnt·
0,7073 ich wane din dinch vbel fte.
0,7074 fwiez miner wund^en er ge.
0,7075 dir wære göter wurze not.
0,7076 wa nv din fwester ýfot.
0,7077 fwaz fi von erzinie hat gelesen.
0,7078 def wirt dir not wil dv genesen.
0,7079 der rehte vñ der gewære got.
0,7080 vnde gotf gewærlic^b gebot.
0,7081 die habent din vnreht wol bedaht.
0,7082 vnde reht an mir zerehte braht.
0,7083 der mõze min och furbaz phlegen.
0,7084 difiu horchvart div ift gelegen.”
0,7085 hie mit trat er im naher baz.
0,7086 daz fwert nam er vñ gap daz.
0,7087 zebeiden finen handen.
0,7088 er flöch finem anden.
0,7089 daz höbet mit der kuppen abe.
0,7090 fuf cherter wider zō der habe.
0,7091 da er moroldef ſchif da vant.
0,7092 da fāz er in vñ fōr zehant.
0,7093 gein der ſtade vñ gein dem her
0,7094 alda gehorter bi dem mer.
0,7095 groze frōde vñ groze chlage.
0,7096 frōde vñ chlage alf ih iv fage.
0,7097 den fæld^e an finem fige lach·
0,7098 den waf ein fælechlicher tach·
0,7099 vnd^e michel frōde erftanden.
0,7100 fi ſlagten mit handen.
0,7101 fi lobten got mit munde.
0,7102 fi fungen an der ſtunde.
0,7103 zehimele michel fige liet.
0,7104 ſo waf ez aber der fromden diêt.
0,7105 Dden leiden geſten von ýrlant.
0,7106 die dar wæren gefant.
0,7107 zemichelem leide er taget.
0,7108 von den wart alf vil gechlaget.
0,7109 alf von difen gefungen.
0,7110 fi wunden vñ twûngen.
0,7111 ir arme vñ vnder ir henden.
0,7112 die iamergen ellenden.
0,7113 die chlagenden ýrlandare.
0,7114 diewile fi in 'r fware.
0,7115 zefcheffen wolten gahen.
0,7116 triftrant begunde in nahen.
0,7117 an dem ſtade bechom er in.
0,7118 “ir herren” ſprach er “chert hin.

0,7119 enphaht ienz zinf reht.
0,7120 den ir dort vf dem werd^e feh^et.
0,7121 vnd^e bringet [ez] iwerem herren heim.
0,7122 vnde faget im daz min oheim.
0,7123 der kunch Marke vñ finiv lânt.
0,7124 div fenden im difen prifânt.
0,7125 vnde enbieten im da bi.
0,7126 fwenne ez an finen willen fi.
0,7127 daz erf geröche vñ ger·
0,7128 daz er fine boten her·
0,7129 nach folhem zinf^e fende.
0,7130 wir enlazenfe itele hende.
0,7131 nimer wider gekeren.
0,7132 mit fußgetanen eren.
0,7133 Sfende wirfe im hinnen.
0,7134 fwie chume wirz gewinnen.”
0,7135 fwaz hierunder rede ergîe.
0,7136 mit dem schilte dachter îe.
0,7137 daz blöt vñ die wunden.
0,7138 vor den vnhunden.
0,7139 vnd^e ernerte och in daz felbe fider·
0,7140 wan iene die chomen also wider·
0,7141 daz ez deheiner nie bevant.
0,7142 wan fi schieden dan zehant.
0,7143 vnd^e fören hincem werde fa.
0,7144 vnde funden fur ir herren da.
0,7145 einen zer ftuchten man.
0,7146 den felben förtens och von dan.
0,7147 nv fi zelande châmen.
0,7148 ze handen fi nâmen.
0,7149 den iamerlichen prifânt.
0,7150 der bi in dar waf gefant.
0,7151 div ftuche mein ich elliv driv.
0,7152 zefamene leite fi div.
0,7153 daz iemen iht da von verlvr.
0,7154 ir herren trögen fi vûr.
0,7155 vnde feiten im alf ich e laf·
0,7156 vil rehte alf im enboten waf·
0,7157 ich wæne vñ verfihe mich wol·
0,7158 def ich mich wol verfehen fol.
0,7159 der chunch Gurmûn gemötecheit.
0,7160 der hete vnmöt vñ michel leit.
0,7161 def giengin groziv not an.
0,7162 er verlof an difem einen man.
0,7163 herze vñ möt troft vñ chraft.
0,7164 Uvnde manges mannes riterfchaft.
0,7165 div schibe div fin ere tröch·
0,7166 die Morolt frilichen flöch·

0,7167 in den bi landen allen.
0,7168 div waf do nider gevallen.
0,7169 div chungin sin fwester.
0,7170 der leit waf aber noch vester.
0,7171 ir iamer vñ ir chlage not.
0,7172 fi vñ ir tohter ýfot.
0,7173 die choltten mangewif ir lip·
0,7174 alf ir wol wizzet daz div wip·
0,7175 vil nahe gende chlage hant.
0,7176 da in div leit zeherzen gant.
0,7177 fi fahen difen toten man.
0,7178 dvrch niht niwan durch iamer an.
0,7179 dvrch daz ir herze fwære.
0,7180 al defte grozzer ware.
0,7181 daz hōbet chuftenfe vñ die hant.
0,7182 div in lute vñ lant.
0,7183 hete gemacht vnder tan.
0,7184 alf ich hie vor gefaget han.
0,7185 def hōbtef wunden.
0,7186 befahenfe obe vñ vnden·
0,7187 ange vñ iamerliche·
0,7188 nv erfach div finne riche·
0,7189 div wife chunginne.
0,7190 die fcharten dar inne.
0,7191 fi befante ein chleinez zangelin.
0,7192 da mite reichte fi dar in.
0,7193 vnde gewan die fcharten dan.
0,7194 fi vnde ir tohter fahenfe an.
0,7195 mit iamer vñ mit leide.
0,7196 vnde namen fi do beide.
0,7197 vnde leitenfe in einen fchrin.
0,7198 Dda fit daz felbe ftvchelin.
0,7199 trifstrandⁿ braht zenôt.
0,7200 nv herre morolt dⁱr ift tot.
0,7201 tribe ich nv michel mære.
0,7202 von ir aller fwære.
0,7203 vnd von ir chlage waz hilft daz.
0,7204 vnf ift nihtef defte baz.
0,7205 wer moht ir aller leit bechlagen.
0,7206 morolt wart zegrabe getragen.
0,7207 begraben alf ein ander man.
0,7208 Gurmyn truren began.
0,7209 vnde hiez gebieten al zehant.
0,7210 vber al daz riche ze ýrlant.
0,7211 daz man genote name war·
0,7212 fwaz in der werlde lebendes dar.
0,7213 von kurnewale chame.
0,7214 daz me im den lip næme.

0,7215 ez wære wip oder man.
 0,7216 diz gebot vñ dirre ban.
 0,7217 der gie vur sich so fere.
 0,7218 daz niemen deheine kere.
 0,7219 zedeiner flahte stunde.
 0,7220 *Swa man ir icht erkund^e*
 0,7221 von curnewalſcher diete.
 0,7222 daz der deheine mîete.
 0,7223 mohte gebieten oder gegeben.
 0,7224 ez giengim niwan an daz leben·
 0,7225 biz manger mōter chint da von.
 0,7226 vnſchvldechlichen ſchaden gewan.
 0,7227 vnde waf daz allez ane nôt.
 0,7228 morolt lach billichen tot.
 0,7229 Eer waf niwan an finer kraft.
 0,7230 vñ niht ane gote gemōthaft.
 0,7231 vñ fōrte ze allen ziten.
 0,7232 ze allen ſinen ſtriten.
 0,7233 gewalt vñ hochvart.
 0,7234 in der er och gefellet wart.
 0,7235 nv griffe wider da ichez liez.
 0,7236 triftrant do der zeſtade geſtiez.
 0,7237 ane rof vñ ane ſper·
 0,7238 nv chomen tuſent rōte her.
 0,7239 gedrunge mit ir grōzze.
 0,7240 ze orſe vñ ze fōzze.
 0,7241 ſi enphiengen in froliche.
 0,7242 chunch vñ chunchriche.
 0,7243 die gelebten nie ſo lieben tac·
 0,7244 daz man in wol gelōben mach.
 0,7245 wan in waf vf erſtanden.
 0,7246 groz ere vz ſinen handen.
 0,7247 ir aller laſter vñ ir lêit.
 0,7248 daz heter eine hine geleit.
 0,7249 aber die wunden die er trōch·
 0,7250 die bechlagten ſi genōch·
 0,7251 vnd^e gegin fere nahen.
 0,7252 wan ſiſich aber verſahen.
 0,7253 daz er von dirre fwære.
 0,7254 ſchiere genefen wære.
 0,7255 done ahten ſiz zenihthe·
 0,7256 ſi fōrten in enrihte.
 0,7257 hin wider zem balaf vnder in.
 0,7258 Wwol bald^e entwaffenden ſin·
 0,7259 ſi ſchōffen im ſenfte vñ gemach·
 0,7260 alſer od^er iemen forgeſprach·
 0,7261 arzte man befande.
 0,7262 von burgen vñ von lande.

0,7263 dealler beften die [man] vant.
0,7264 wie do die wurden befant.
0,7265 die leiten allen ir fin.
0,7266 mit arzetlichem lift an in.
0,7267 waz tröch daz vûr od^r waz half daz.
0,7268 im waf doch niht^f deſte baz.
0,7269 dazſe alle fament wiſten.
0,7270 von artlichen liſten.
0,7271 daz moht im niht zeſtaten geſtan.
0,7272 daz gelvpe waf alſo getan.
0,7273 daz ſiz mit nihte chunden.
0,7274 geſcheiden von d^r wunden.
0,7275 vnze ez im al den lip ergiench.
0,7276 vnde varwe geviench·
0,7277 ſo iamer licher hande.
0,7278 daz man in chume erchande.
0,7279 dar z^o gevie der felbe flach
0,7280 einen ſo grulichen ſmach·
0,7281 daz im daz leben fwarte.
0,7282 ſin felbef lip vmarte.
0,7283 öch waf ſin meifte^vz vngemach·
0,7284 daz er daz alle tage wol fach·
0,7285 daz er den begunde fwaren.
0,7286 die ſine friunde e waren.
0,7287 vnde erchande ie baz vñ baz·
0,7288 morolt^eſ rede och het er daz.
0,7289 emaleſ dicche wol vernomen.
0,7290 wie ſchone vñ wie vollechomen.
0,7291 ýſot ſin fwelter wære.
0,7292 wan von ir flöch ein mære.
0,7293 Iin allen den bi landen.
0,7294 die ir namen erchand^en·
0,7295 div wiſe ýſot div ſchone ýſot.
0,7296 lvhte alſo der Morgen rot.
0,7297 triſtran der forchafte man.
0,7298 hie dahter ze allen ziten an.
0,7299 vnd^e weſſe wol folter genefen.
0,7300 daz chunde nimer gewefen.
0,7301 wan eine von ir liſte.
0,7302 div diſen lift da wiſte.
0,7303 div ſinne riche chungin.
0,7304 wiez aber mohte geſin.
0,7305 deſ chunder niht berahten.
0,7306 nubegunder aber daz ahten.
0,7307 Sit ez ſin tot doch wære.
0,7308 So wære im alſ mære.
0,7309 der lip gewaget oder t^ot·
0,7310 alſ diſiv totliche nôt.

0,7311 hie mit befatzter finen fin.
 0,7312 er wolte benamen da hin.
 0,7313 ez ergienge im fwie got wolte.
 0,7314 genare ober folte.
 0,7315 Sinen oheim den befand er.
 0,7316 er feit im al von ende her.
 0,7317 Sin tōgen vñ finen mōt.
 0,7318 alf ein frivnt finen frivnde tōt.
 0,7319 wef im wille wære
 0,7320 nach Moroldef mære.
 0,7321 diz geviel im vbele vñ wol.
 0,7322 wandaz man schaden zenoten fol.
 0,7323 Ddvlten so man beste chan.
 0,7324 vnder zwein vbelen chife fol ein man.
 0,7325 daz dene miner vbel ift.
 0,7326 daz selbe ift ōch ein nvtze list.
 0,7327 fvf wurd^en fi zwene vnd^er in zwein.
 0,7328 ir dingef allef en ein.
 0,7329 alf ez ōch allez gendet wart.
 0,7330 wier vol ante fine vart.
 0,7331 wie manz verfwigen solte.
 0,7332 daz er ze ýrlande wolte.
 0,7333 wie man solte sagen mare.
 0,7334 daz er zefalerne wære.
 0,7335 dvr finef libef geniſt.
 0,7336 nv difiv rede gefetzzet ift.
 0,7337 curuenal wart befant.
 0,7338 dem felben feitenſe ōch zehant.
 0,7339 ir beider wilen vñ ir mōt.
 0,7340 ez dvhte curvenalen gōt.
 0,7341 vnd^e iach er wolte mit im wesen.
 0,7342 mit im erfterben vñ genesen.
 0,7343 vnd^e alfez abende wart.
 0,7344 nv bereite man in zō zir vart.
 0,7345 ein barke vñ ein schifelin.
 0,7346 vnde leit in vollen rat dar in.
 0,7347 an lipnare vñ an ſpiſe.
 0,7348 an andere ſchif wiſe.
 0,7349 da wart der arme triftran.
 0,7350 mit manger chlage getragen an·
 0,7351 vil tōgenlichen vñ alfo·
 0,7352 daz dirre ſchifunge do·
 0,7353 Vvil lvtzel iemen wart gewar·
 0,7354 wan die man ōch befande dar.
 0,7355 finem oheime Marke.
 0,7356 dem bevalher alf ftarke
 0,7357 fin gefinde vñ ander fin dinch·
 0,7358 daz finef dingef imer rinch·

0,7359 von ein ander chame.
0,7360 biz man von im vernâme.
0,7361 gewillichiv mære.
0,7362 wiez im ergangen wære.
0,7363 fine harphen er befände.
0,7364 die förter ǒch von lande.
0,7365 vnd^e finēf dingēf nie niht me.
0,7366 hie mit so ftiezenfe an den fe.
0,7367 fuf fōren fi von danⁿen.
0,7368 nwan mit ahte mannen.
0,7369 die felben heten och ir leben.
0,7370 zeburgen vñ zephande gegeben.
0,7371 vnd^e och verfichert bi gote.
0,7372 daffe vz ir zweiger gebote.
0,7373 nimer fōz getraten.
0,7374 nv fi gefchift hāten.
0,7375 vnde marke nach triftande fach·
0,7376 fin churze wile vñ fin gemach·
0,7377 ich weiz wol daz waf chleine.
0,7378 ze herzen vñ zebeine.
0,7379 Gieng im daz felbe fcheiden.
0,7380 wandaz ez aber in beiden.
0,7381 zefrōden vñ zeheile cham
0,7382 nv daz lant volch vernam.
0,7383 mit wiegetaner fware.
0,7384 triftrant gevaren wære.
0,7385 ze falerne durch genefen.
0,7386 wær er ir aller chint gewefen.
0,7387 fin leit neware in allen nie.
0,7388 naher gegangen danne ez gie.
0,7389 Wwan im alfin vngemach·
0,7390 in ir dienfte gefchach·
0,7391 al d^efte naher giengez in.
0,7392 triftrant der fōr allez hin.
0,7393 vber ftate vñ vber maht.
0,7394 beidiv tage vñ naht.
0,7395 die rihte gegen irlant.
0,7396 alf in def marnafef hant.
0,7397 wol geleiten chunde.
0,7398 vnde alf daz fchef begunde.
0,7399 ýrlande alfo genahen·
0,7400 daz fi daz lant an fahen.
0,7401 triftran den ftivr meifter bat.
0,7402 daz er fich gein der hobt ftat.
0,7403 ze deueline wand^e·
0,7404 wan er daz wol er chande.
0,7405 daz div wife chungine.
0,7406 het ir wefen dar inne.

0,7407 def endef er do gahte.
0,7408 vnde alfer ir genahte.
0,7409 daz er si chof vñ ebene fach·
0,7410 “herre” er ze triftrande sprach·
0,7411 “ich sihe die stat waz ratet ir·”
0,7412 triftran sprach “da fulen wir·
0,7413 hie cheren vñ beliben.
0,7414 difen abent hie ver triben·
0,7415 vnde och der naht ein teil hie fin.”
0,7416 fuf wurfen si den ancher in.
0,7417 vnde rōweten den abent da.
0,7418 Inder naht do hiez er fa.
0,7419 gein der stat hin lazzen gan.
0,7420 alf daz do waf getan.
0,7421 daz si fo nahen chamen.
0,7422 daz si gemerke namen.
0,7423 eine halbe mile von der stat.
0,7424 triftrant im do geben bat.
0,7425 daz aller ermeſte gewant.
0,7426 daz man in der barken vant.
0,7427 alf man im daz ane getet.
0,7428 er hiez ſich legen an der ſtete.
0,7429 vz der barchen in daz ſchifelin.
0,7430 ſine harphen hiez er ōch dar in.
0,7431 vnde in der maze ſpiſe geben.
0,7432 daz er ir mohte geleben.
0,7433 dri tage oder viere.
0,7434 diz waf allez ſchiere.
0,7435 nach ſinen willen getan.
0,7436 curuenanen hiez er fur ſich gan.
0,7437 vnde ōch die ſchifman mit im.
0,7438 “Vriunt curuenal” ſprach er nu nim.
0,7439 diſe barken vñ dit lūt an dich·
0,7440 phlige ir ſchone vñ wol dur mich·
0,7441 alle ſtunde uñ alle zit.
0,7442 alſe ir wider chomen ſit.
0,7443 ſo lone alſe riche·
0,7444 daz ſi vnſer heinliche·
0,7445 getrulichen mit vnſ tragen.
0,7446 vnde niemen niht hier umbe ſagen.
0,7447 Kchere balde wider heim.
0,7448 grōzze minen oheīm.
0,7449 ſage im daz ich noch lebe.
0,7450 vñ muge och wol mit gotf gebe.
0,7451 wol furbaz leben unt genefen.
0,7452 er ſol niht leidch vmbe Mich weſen.
0,7453 vnde ſage im daz zeware.
0,7454 ich chom in diſem iare.

0,7455 ift daz ich genefen fol·
0,7456 gelinget minen dingen wol.
0,7457 daz wirt im ſchiere bechant.
0,7458 ſage in den hof vñ in daz lant.
0,7459 oder ich belibe in dirre not.
0,7460 vnder wegen oder vf der verte tot.
0,7461 min gefinde daz ich noch da habe·
0,7462 def la benamen niht chomen abe.
0,7463 ſich daz ſi min da biten.
0,7464 biz den ſelben ziten.
0,7465 alf ich dir hie gefaget han.
0,7466 vnd^e ift aber ez alfo getan.
0,7467 daz mir in dirre iarf frift.
0,7468 gelvche niht geſchehen ift.
0,7469 ſo mvget ir ivch wol min bewegen.
0,7470 ſo lat ir got der ſele phlegen.
0,7471 vnd^e nemet ir iwer ſelbef war.
0,7472 ſo nim min lût vñ var.
0,7473 hin heim zeparmenie wider.
0,7474 vnde la dich bi ruale nider.
0,7475 minem vater dem ſage von mir.
0,7476 daz er mir miner triwe an dir.
0,7477 dvrch ſine triwe lone.
0,7478 vnde biete dir ez ſchone.
0,7479 tvgentliche alf er wol chan.
0,7480 vnder wiſe in öch dar an.
0,7481 die mir haben gedient her.
0,7482 Ddaz er mich an den gewer.
0,7483 einer bet vñ deheinr me.
0,7484 alf iegelicheſ dienſt ſte.
0,7485 daz er danche vñ lone alfo.
0,7486 “nv lieben vrvnd^e” ſprach er do·
0,7487 “hie mite ſit ir gote ergeben.
0,7488 vart iwer ſtraze lat mich ſweben.
0,7489 ich möz zediſen ziten.
0,7490 der gotſ genaden bîten.
0,7491 ir habet öch zit daz ir vart.
0,7492 iweren lip vñ iwer leben bewart.
0,7493 ez nahet vaſte gein dem tage.”
0,7494 fuſ kerten ſi mit manger chlage.
0,7495 vnd^e mit mangem iamer hin.
0,7496 mit trvrigem herzen liézenſ in.
0,7497 ſwebende vf dem wilde ſe.
0,7498 in getet nie ſcheiden alf we.
0,7499 ein iegelich getriwer man.
0,7500 der ie getriwen friunt gewan.
0,7501 vnde weiz wie man den meinen fol.
0,7502 entriuwen der verſtet ſich wol.

0,7503 vmbe curuenalef fware.
 0,7504 fwie fware im aber wære.
 0,7505 al fin herze vñ al fin fin.
 0,7506 fo fchifter doch allez hin.
 0,7507 triftrant beleip aleine da.
 0,7508 der fwebte wa vñ wa.
 0,7509 Mmit iamer vñ mit forgen.
 0,7510 vnze an den liechten morgen.
 0,7511 alfe die von develin.
 0,7512 daz wife lofe fchefelin.
 0,7513 in dem wage erfâhen.
 0,7514 fi hiezen balde gâhen.
 0,7515 vnde nemen def fchifelines war·
 0,7516 die boten kerten ie fâ dar·
 0,7517 nv fi begunden nahen.
 0,7518 vnt danoch niemen fâhen.
 0,7519 nv gehortenfe al dort her
 0,7520 fözze vñ nach ir herzen ger.
 0,7521 eine fözze harphen chlingen.
 0,7522 vnde mit der harphen fingen.
 0,7523 einen man fo rehte fözze.
 0,7524 daz fiz in zeinem grözze.
 0,7525 vnt ze auture namen.
 0,7526 vnde von der ftat nie chamen.
 0,7527 diewile er harphende sanch.
 0,7528 div fröde div waf aber vnlanch·
 0,7529 die fi von im heten an der ftete.
 0,7530 fwaz er in da fpilef getet.
 0,7531 mit handen oder mit munde.
 0,7532 daz gie niht von grunde.
 0,7533 daz herze waf niht der mite.
 0,7534 ift ez och niht fpilef fite.
 0,7535 daz manz deheine wile tō.
 0,7536 daz herze daz enfte der zō.
 0,7537 al ein gefchehe ef harte vil.
 0,7538 Eez enheizet doch rehtz spil.
 0,7539 daz man fuf vzzen hin getōt.
 0,7540 ane herze vñ ane mōt.
 0,7541 wandaz ivgent triftranden.
 0,7542 mit munde vñ och mit handen.
 0,7543 ir zeiner churze wile twanch·
 0,7544 daz er harphete vñ fanch·
 0,7545 ez waf dem marterære.
 0,7546 ein marter vñ ein fwære.
 0,7547 alf er fin spil do verliez.
 0,7548 daz ander spil dar naher ftiez
 0,7549 fuf griffenfe an fin fchifelin.
 0,7550 vnde warten wider ftit dar in.

0,7551 vnde fin begunden nemen war.
0,7552 vnde in fo iamerlichen var·
0,7553 vnde fo getanen fahen.
0,7554 nv begundez in verfmahen.
0,7555 daz er daz wunder chunde.
0,7556 mit handen vñ mit munde.
0,7557 doch grözten fin alf einen man.
0,7558 der göten gröz verdienen chan.
0,7559 mit munde vñ och mit handen.
0,7560 vnde baten do triftranden.
0,7561 daz er in feite mære.
0,7562 wiez im ergangen wære.
0,7563 “diz fage ih iv” sprach driftran.
0,7564 “ich waf ein hofcher fpileman.
0,7565 vnde chunde genöge.
0,7566 hoffcheit vñ föge.
0,7567 fprechen vñ fwigen.
0,7568 liren vñ gigen.
0,7569 harphen vñ rotten.
0,7570 Sſchimphen vñ fpoten.
0,7571 daz chunde ich allez alf wol.
0,7572 alf fogetan livt von reht fol.
0,7573 da mit gewan ich fo genöch.
0,7574 biz daz göt mich vber tröch.
0,7575 vnde mere haben wolte.
0,7576 danne ich von rehte folte.
0,7577 fuf liez ich mich an chöfrat.
0,7578 der mir den lip veraten *bat*.
0,7579 ze gefellen ich gewan.
0,7580 einen richen chöfman.
0,7581 vnde löde wir zwene einen chiel.
0,7582 mit allem div alf vnf gefiel.
0,7583 da heime ze ifpanie.
0,7584 vnde wolten zebritanie.
0,7585 also beftönt vnf vf dem mer·
0,7586 in einem ſchefe ein röp her·
0,7587 die namen vnf chleine vñ groz.
0,7588 vnde flögen minen chöf genoz.
0,7589 vnde allez daz da lebende waf.
0,7590 daz aber ich eine genaf·
0,7591 mit dirre wunden die ich han.
0,7592 daz hat div harphe getan·
0,7593 an der ir ieglicher ſach·
0,7594 alf ich in febe veriach·
0,7595 ich wære von arde ein fpileman.
0,7596 fuf gewan ich in mit noten an.
0,7597 diz felbe chleine ſchifelin.
0,7598 vnde fo vil ſpife dar in.

0,7599 Ddaz ich ir han biz her gelebet.
 0,7600 fvf bin ich eine fider gefwebet.
 0,7601 mit marter vñ mit manger chlage.
 0,7602 wol vierzch naht vñ vierzch tage.
 0,7603 fwar mich die winde trögen.
 0,7604 die wilden vñde flögen.
 0,7605 wilent her vñ wilent hin.
 0,7606 vnde chan niht wizen wa ich bin.
 0,7607 vnde weiz noch miner war ich fol.
 0,7608 nv töt ir herren alf wol.
 0,7609 daz iv lone vnser trehtin.
 0,7610 vnde helfet mir da lute fin.”
 0,7611 “Gefelle” fprachen aber die boten.
 0,7612 “diner fözzen ftime vñ diner noten.
 0,7613 der foltv hie geniezen.
 0,7614 dvne folt niht langer fliezen.
 0,7615 ane troft vñ ane rât.
 0,7616 fwaz fo dich her geföret hat.
 0,7617 got wazzer od^er wint.
 0,7618 wir bringen dich da lute fint.”
 0,7619 diz tatenf och fi förtin in.
 0,7620 mit fchifeline mit alle hin.
 0,7621 an die ftat alferf bat.
 0,7622 fin fchef haftenfe an daz ftat.
 0,7623 vnde fprachen aber “fich fpileman.
 0,7624 nim war fch dize burg an.
 0,7625 vnd^e dize fchone ftat hie bi.
 0,7626 weiftu noch waz ftete ez fi.”
 0,7627 “nein herre ich neweiz niht waz ez ift.”
 0,7628 “fo fage wir dir daz daz dv bift.
 0,7629 ze deueline in ýrlant.”
 0,7630 “def lobe ich den heilant.
 0,7631 Ddaz ich doch vnder luten bin.
 0,7632 wan etfwer ift under in.
 0,7633 der fine göte an mir begat.
 0,7634 vñ töt mir etlichen rat.”
 0,7635 hie mit cherten die boten hin.
 0,7636 vnde begunden vnder in.
 0,7637 mit rede von finen fachen.
 0,7638 vil michel wunder machen.
 0,7639 fi feiten wider zemære.
 0,7640 waz in wider varen ware.
 0,7641 aenture an einem man.
 0,7642 da man fchef lutz an.
 0,7643 vnde nimer folte verfehen.
 0,7644 fifeiten alf ez waf gefchehen.
 0,7645 e fi dar naher chamen.
 0,7646 daz fi al dort her vernamen.

0,7647 einen alfo fōzzen harphen chlanch·
0,7648 vnde mit der harphen einen fanch·
0,7649 got moht in gerne horen.
0,7650 in finen himel choren.
0,7651 vnde iahen daz der wære.
0,7652 ein rehter marterære.
0,7653 ein totwunder fpileman.
0,7654 “wol hin ir feht ez im wol an.
0,7655 er ftirbet morgen oder noch·
0,7656 vnde in der marter hat er doch·
0,7657 einen mōt fo lebelichen.
0,7658 in allen kunch richen.
0,7659 funde man ein herze niht.
0,7660 daz alfo grozzer vngeschiht.
0,7661 moht genemen fo chleine war.”
0,7662 die burgare kerten dar·
0,7663 vnde triben manger hande·
0,7664 mære mit tristrande.
0,7665 vnd^e fragten in fvf vñ fo·
0,7666 aber feiter iegelichem do·
0,7667 inder gelegenheite.
0,7668 alfer den boten e feîte.
0,7669 Nnv baten fin er harphet in.
0,7670 vñ er leit allen finen fin.
0,7671 an ir gebot vñ an ir bet.
0,7672 wan erz mit volem herzen tet.
0,7673 fwa mit er fih in chunde.
0,7674 mit handen vñ mit munde.
0,7675 Gelieben daz waf al fin ger·
0,7676 def vleiz er fih vñ daz tet er.
0,7677 alfe der arme fpileman.
0,7678 wider finef libef ftæte began·
0,7679 fin harphen vñ fin fingen.
0,7680 fo rehte fōze bringen.
0,7681 ez begundes alle erbarmen.
0,7682 fuf hiezzen fi den armen.
0,7683 vz finem fchifeline tragen.
0,7684 vnde einem arzte fagen.
0,7685 daz ern zehufe name·
0,7686 vnde fwaz im rehte chame.
0,7687 daz er def fliz hæte.
0,7688 vnd^e vmbe ir göt im tæte.
0,7689 beidiv helfe vñ gemach·
0,7690 diz wart getan vñ ez gefchach·
0,7691 alf eren hin heim brahte·
0,7692 alfin gemach bedahte.
0,7693 alferz aller befte.
0,7694 von finen finnen wefte.

- 0,7695 Ddaz half allez chleine.
 0,7696 diz mære wart gemeine.
 0,7697 vber aldie stat zedeuelin.
 0,7698 ein fchar giengvz div ander in.
 0,7699 vnd^e chlagten fin vngemach·
 0,7700 in der wile ez do geschach·
 0,7701 daz ein phaffe dar in cham.
 0,7702 vnd^e fine fōge vernam.
 0,7703 an handen vñ an munde.
 0,7704 wan er och felbe chunde.
 0,7705 lift vñ chunft genōge.
 0,7706 mit handen mange fōge.
 0,7707 an ieglichem feit spil.
 0,7708 vnd^e chunde och fromder fprache vil.
 0,7709 an fōge vñ an hoffcheit.
 0,7710 het er gewendet vñ geleit.
 0,7711 fine tage vñ fine sinne.
 0,7712 der waf der chunginne.
 0,7713 meister vñ gefinde.
 0,7714 vnde het fi von chinde.
 0,7715 gewitzeget fere·
 0,7716 an manger göten lere.
 0,7717 mit mangem frōmdem lift
 0,7718 den fi von im wifte.
 0,7719 ōch lerter ie genote.
 0,7720 ir tohter ýfote.
 0,7721 die reine erwunfchten maget.
 0,7722 Vvon d^er div werlt elliv faget.
 0,7723 von der difiv mare fint.
 0,7724 div waf ir einegez chint
 0,7725 vnde hete alle ir flizzcheit.
 0,7726 fit def tages an fi geleit.
 0,7727 daz fi iht geleren chunde.
 0,7728 mit handen vñ mit munde.
 0,7729 die heter ōch in finer phlege.
 0,7730 die lerter do vñ alle wege.
 0,7731 beidiv böch vñ feitspil.
 0,7732 do der an tristrande al^f vil.
 0,7733 fchoner chunft vñ fōge erfach·
 0,7734 im erbarmete fin vngemach·
 0,7735 vil innchlichen fere·
 0,7736 vnde bêt och do nimere.
 0,7737 er gie zer chunginne dan.
 0,7738 vnde feîtir daz ein fpileman.
 0,7739 in der stat da wære·
 0,7740 der wære ein marterære.
 0,7741 vnd^e tot mit lebendem libe.
 0,7742 vnt daz nie man von wibe.

- 0,7743 finer chunſt alſ vz erchoren.
0,7744 noch baz gemōt wurde geboren.
0,7745 “Aa” ſprach er “ēdeliv chungin.
0,7746 mohtez imer gefin.
0,7747 daz wir dar zū gedahten.
0,7748 daz wirn etſwar brahten.
0,7749 dar ir mit fōge chamet.
0,7750 daz wunder vernamet.
0,7751 daz ein ſterbender man.
0,7752 alſ innchliche fōze chan.
0,7753 ge harphen vñ gefingen.
0,7754 vnt doch an finen dingen.
0,7755 weder rat noch helfe chan gewefen.
0,7756 wan er chan nimer genefen.
0,7757 ſin meiſter vñ ſin arzat.
0,7758 der ſin biz her gephegen hat.
0,7759 der hat in vz der phlege lan.
0,7760 er mag im niht zeſtaten geſtan.
0,7761 mit neheiner ſlahte finne.”
0,7762 “ſich” ſprach div chungine.
0,7763 “dv ſolt den chameraren ſagen.
0,7764 muge erz imer vêtragen.
0,7765 [und] verdolen daz man in handel.
0,7766 vnd^e vnder handen wandel.
0,7767 daz ſin her vf bringen.
0,7768 obe im zefinen dingen.
0,7769 dehener ſlahte helfe tûge.
0,7770 od^r obe in iht ernen mvge.”
0,7771 diz wart getan vñ geſchach·
0,7772 nvdaz div chungein gefach·
0,7773 ſin angeſt albegar we.
0,7774 die wunden vñ ir varwe.
0,7775 Nnu erchande ſiz geluppe da.
0,7776 “ach amer ſpilman” ſprach ſi fa.
0,7777 “dv biſt mit geluppe wunt.”
0,7778 “ine weiz” ſprach driſtrant ſa zeſtunt.
0,7779 “ich chan niht wizzen waz ez iſt.
0,7780 wan mir chan deheineſ arzetef liſt.
0,7781 gehelfen ⁊och gefrumen hie zō.
0,7782 nvne weiz ich mere waz ich tō·
0,7783 wan ich mōz mich got er geben.
0,7784 vnd^e leben diewile ich mach geleben.
0,7785 ſwer aber genade an mir bege.
0,7786 fit ez mir chumberlichen ſte.
0,7787 dem lone got miriſt helfe not.
0,7788 ich bin mit lebendem libe tot.”
0,7789 div wiſe ſprach im aber zō.
0,7790 “ſagean ſpilman wie heizzeſtu.”

- 0,7791 “fröwe ich heize tʳandrif.”
 0,7792 “tandrif wif an mir gewif.
 0,7793 daz ich dich benamen neren fol.
 0,7794 wif gemōt vñ gehabe dich wol.
 0,7795 ich wil din arzet ſelbe ſin.”
 0,7796 “genade ſōziv chungin.
 0,7797 div zunge div grōne imer.
 0,7798 daz herze erfterbe nimer
 0,7799 div wiſheit div mōze imer leben·
 0,7800 den helfelofen helfe geben.
 0,7801 din name mōze imer werden.
 0,7802 gewird^et vf der erden.”
 0,7803 “ta ndrif” ſprach div chungin.
 0,7804 “mohtez an dinen ſtaten ſin.
 0,7805 wandaz dv aber ſe vnchrefteh biſt.
 0,7806 alſ daz dehein wunder an dir iſt.
 0,7807 Sfo hortich gerne harphen ſpil.
 0,7808 deſ chaſtu hore ih ſagen vil.”
 0,7809 “nein fröwe ſprecht alſo niht.
 0,7810 mich irret dehein min vngeſchiht.
 0,7811 ich en tō vñ mvgez harte wol.
 0,7812 daz iwer dienſt weſen fol.”
 0,7813 fuſ wart ſin harphe dar getragen befant.
 0,7814 ōch befande man zehant.
 0,7815 die ivgen chungeginne.
 0,7816 daz wære inſigel der minne.
 0,7817 mit dem ſin herze ſider wart.
 0,7818 verſigelt vñ vor verſpart.
 0,7819 aller der werlt gemeiner·
 0,7820 niwan ir al einer·
 0,7821 div ſchone ýſot ſi chom och dar.
 0,7822 vnd^e nam vilflizzchlichen war·
 0,7823 da triftrant harphende ſaz.
 0,7824 nv harphet er noch michlbaz.
 0,7825 daner îe da vor getæte.
 0,7826 wan er gedingen hete.
 0,7827 ſin vngeluke wær hin.
 0,7828 do fanger vñ harpht in.
 0,7829 niht alſ ein lebelofer man.
 0,7830 er fiengez lebelichen an.
 0,7831 vnd^e alſ d^er wol gemōte tōt.
 0,7832 er macht inz ſo reht gōt.
 0,7833 mit handen vñ mit munde.
 0,7834 daz er in der churzen ſtunde.
 0,7835 ir aller hulde alſo gefiench·
 0,7836 daz ez im ze allem gōte ergiench·
 0,7837 vnd^e alleſ deſ ſpileſ deſ er getet. [...]
 0,18131 [...] Uvñ ſchein div funne fere

0,18132 leider vf ir êre.
0,18133 zweiger hande funnen schin.
0,18134 der glatte der chungin.
0,18135 in ir herze vñ ir finne.
0,18136 diu funne vñ diu minne.
0,18137 der fende mōt div heizze zit.
0,18138 div mōten fi in wider ftrit.
0,18139 fuf wolte fi dem ftrite.
0,18140 dem mōte vñ dem zite·
0,18141 mit einem lifte entwichen fin.
0,18142 vnde viel en miten dar in
0,18143 fi begunde in ir böngarten.
0,18144 ir gelegenheite warten.
0,18149 al zehant alfi die vant.
0,18150 fi hiez ein bete dar zehant.
0,18151 rich vñ schone machen.
0,18152 gulten vñ lilachen.
0,18153 purper vñ bliat.
0,18154 kunchliche betwat.
0,18155 wart vber daz bete geleit.
0,18156 nv daz bete waf bereit.
0,18157 foz imer beste chunde.
0,18158 do leite sich div blunde.
0,18159 in ir hemde dar an.
0,18160 die iunchfrōwen hiez fi dan.
0,18161 entwichen algemeine.
0,18162 niwan branganen eine.
0,18163 nv waf tristrand ein bote getan.
0,18164 daz erz dur niht folte lan.
0,18165 ern sprache die chungin zeltete.
0,18166 nu teter rehte alf adam tet.
0,18167 er nam daz im fin eve bot.
0,18168 er az mit ir den felben tot.
0,18169 er chom do gie brangane hin.
0,18170 Zzenfrōwen vñ faz nider zō zin.
0,18171 mit angellicher fwære·
0,18172 fi hiez die chamerære.
0,18173 alle die ture befliezen.
0,18174 vñ niemen in verliezen.
0,18175 fi felbe enheize in in lan.
0,18176 die ture wurden zō getan.
0,18177 alf brangane nider faz.
0,18178 nv betrahte fi daz.
0,18179 vñ beturte in ir mōte.
0,18180 daz vorhte noch hōte.
0,18181 an ir frōwen niht vervie.
0,18182 Innen difen trachten gie·
0,18183 der chamerære einer vur die tur·

0,18184 vnde waf so schiere nie der uvr.
 0,18185 der chunch engienge gegen im *in*.
 0,18186 vnde fragete nach der chungin.
 0,18187 vil harte v̄mōzzchliche
 0,18188 nv sprach ir egeliche.
 0,18189 “fi flafet herre ich wæne”
 0,18190 div verdahte brangane.
 0,18191 div arme erschrach v̄n gefweich·
 0,18192 ir hōbet vf ir ahfel feich·
 0,18193 hende v̄n herze enphielen ir.
 0,18194 der kunch sprach aber “faget mir.
 0,18195 wa flafet div chungin.”
 0,18196 fi wiften in zem garten in.
 0,18197 marke kerte hin zehant.
 0,18198 da er fin herzeleit dafant.
 0,18199 wip v̄n neven die vander.
 0,18200 mit armen zō ein ander.
 0,18201 geflohten nahe v̄n ange.
 0,18202 ir wange an finen wange.
 0,18203 Ir mvnt v̄n an finem munde.
 0,18204 fwaz er gefehen chunde.
 0,18205 daz in div deche fehen lie.
 0,18206 daz furz dechlachen gie.
 0,18207 zedem oberen ende.
 0,18208 ir arme v̄n ir hende.
 0,18209 ir ahfel v̄n ir bruftebein.
 0,18210 div waren alfe nahe en ein.
 0,18211 getwungen v̄n geflozzen.
 0,18212 vnde wære ein werch gegozzen.
 0,18213 von ere v̄n von golde.
 0,18214 ez endorfte noch enfolde.
 0,18215 nimer baz gefōget fin.
 0,18216 triftrant v̄n div chungin.
 0,18217 die fliefen harte fōzze.
 0,18218 ineweiz nach waz vn mōze.
 0,18219 der chunch do der fin vngemach·
 0,18220 so offenbarlich erfach·
 0,18221 do waf im erft vur geleit.
 0,18222 fin endechlichez herze leit.
 0,18223 er waf aber ein verrtech man.
 0,18224 wan v̄n zwifel waf do dan.
 0,18225 fin altiv vberleste.
 0,18226 er wænde niht er weste.
 0,18227 def er da vor ie hete gegert·
 0,18228 def waf er alles do gewert.
 0,18229 entriwen ez ift aber min wan.
 0,18230 im hete do vil baz getan.
 0,18231 Eein wanen dane ein wizen.

0,18232 def er e waf geflizzen.
 0,18233 zechumenne von der zwifel not.
 0,18234 dar an waf do fin gaher tot.
 0,18235 fuf gienger fwigende dan.
 0,18236 finen rat vñ fine man.
 0,18237 die nam er funder dort hin.
 0,18238 er hōp vf vñ feite in.
 0,18239 daz im gefaget ſolte fin. wære.
 0,18240 triftra vur ein warz mære.
 0,18241 daz triftrant vñ div chungin.
 0,18242 bi ein ander ſolten fin.
 0,18243 dazſe alle mit im giengen dar.
 0,18244 vnde namen vmbe ſi beidiv war.
 0,18245 op manſe alſo vunde da.
 0,18246 daz man im von in beiden ſa.
 0,18247 reht vñ geriht tæte.
 0,18248 alſ daz lantrecht hæte.
 0,18249 nvne waf och daz ſo ſchiere nie.
 0,18250 daz marke von dem bete gie.
 0,18251 vnde harte vn verre waf der van.
 0,18252 zehant erwachte triftran.
 0,18253 vnde fach in von dem bete gan.
 0,18254 “a” ſpracher “waz waz hant ir getan.
 0,18255 getriwe brangane.
 0,18256 weizgot brangane ih wæne.
 0,18257 diz ſlaſſen get vnf an den lip.
 0,18258 ýſot wachet armez wip.
 0,18259 wachet herze chungin.
 0,18260 ih wæne wir veraten fin.”
 0,18261 “veraten” ſprach ſi “herre wie.”
 0,18262 “min herre der ſtönt obe vnf hie.
 0,18263 er fach vnf beide vñ ih fach in.
 0,18264 er get von vnf iezō da hin.
 0,18265 vnde weiz benamen alſ wol.
 0,18266 ſo daz ich erſterben fol.
 0,18267 er wil zedifen dingen.
 0,18268 helfe vñ gezivge bringen.
 0,18269 er wirbet vnſeren tot.
 0,18270 herze frōwe ſchone ýſot.
 0,18271 Nnv möze wir vnf ſcheiden.
 0,18272 ſo watlich daz vnf beiden.
 0,18273 ſo götiv ſtate nimer me.
 0,18274 zefrōden wider vert alſ e.
 0,18275 nv nemet in iwer finne.
 0,18276 wie luterliche minne.
 0,18277 wir haben geleit vnze her.
 0,18278 vnde feht daz div noch ſtate wer.
 0,18279 lat mich vz iwerem herzen niht.

0,18280 wan fwaz dem minem gefchiht.
 0,18281 dar vz enchomt ir nimer·
 0,18282 ýfot div mõz imer.
 0,18283 in triftrandef herzen fin.
 0,18284 nv feheht herze friundin.
 0,18285 daz mir fromde vñ verre.
 0,18286 imer hinzziu gewerre.
 0,18287 [vergezzet] [mîn] [durch] [keine] [nôt]
 0,18288 duze amîe bele ýfot.
 0,18289 gebiet mir vñ chuffet mih·”
 0,18290 fi trat ein lutz el hinder sich·
 0,18291 fuftende sprach fi wider in.
 0,18292 herre vnfer herze vñ vnfer fin.
 0,18293 div fint dar zō zeange.
 0,18294 ze anchliche vñ zelange.
 0,18295 an ein ander verflizen.
 0,18296 dazfe imer fulen gewizzen.
 0,18297 waz vnder in vergezen fi.
 0,18298 ir fit mir verre oder bi.
 0,18299 fone fol doch in dem herzen min.
 0,18300 niht lebendes noch niht liebes fin.
 0,18301 wan triftrat min lip vñ min leben.
 0,18302 Hherre ich han dir lange ergeben.
 0,18303 beidiv leben vñ lip.
 0,18304 nv sich daz mich dehein and̅er wip.
 0,18305 imer von dir gefcheide.
 0,18306 wirn fin immer beide.
 0,18307 der liebe vñ der triwe.
 0,18308 ftæte vñ niwe.
 0,18311 nim hin diz vingerlin.
 0,18312 daz laz ein vrchunde fin.
 0,18313 der triwen vñ der minne.
 0,18314 op dv deheine finne.
 0,18315 imer da zō gewinneft.
 0,18316 daz dv ane mich iht minneft.
 0,18317 daz gedencheft der bi.
 0,18318 wie minem herzen iezō fi.
 0,18319 gedenche an diz fcheiden.
 0,18320 wie nahen ez vñf beiden.
 0,18321 ze herzen vñ zelibe lit.
 0,18322 gedenche manger fwaren zit.
 0,18323 die ih dur dich erliten han.
 0,18324 vñ la dir niemen naher gan.
 0,18325 dane ýfolden dine vrvndin.
 0,18326 dvrch niemen fo vergiz dv min.
 0,18363 nv div rede verfigelt wart.
 0,18364 triftrant der cherte vf fine vart.
 0,18365 mit iamer vñ mit manger not.

0,18366 fin lip fin ander leben ýfot.
0,18367 beleip mit mangem lieide hie.
0,18368 [die] [spilgesellen] [beide]
0,18369 die gefchieden fih e malef nie.
0,18370 [mit] [solher] [marter] [alse] [hie]
0,18371 Hhiemit waf och d^r chunch chomen.
0,18372 vñ hete ein her zefich genomen.
0,18373 von finem hofe rate.
0,18374 fi chomen aber zefpate.
0,18375 fi vunden niwan ýfote.
0,18376 div lach da noch genote.
0,18377 in trahten an ir bete alf e.
0,18378 nvdaz der chunch niemen me.
0,18379 wan eine fine ýfote vant.
0,18380 fin rat der nam in alzehant.
0,18381 vnd^e fõrtin funder dort hin dan.
0,18382 “herre” fprachen fi “hieran.
0,18383 miffetõt ir harte fere.
0,18384 iwer wip vñ iwer ere.
0,18385 daz ir die ze alf manger zit.
0,18386 zihende vñ zogende fit.
0,18387 zelafter licher in ziht.
0,18388 gar ane not vñ umbe niht.
0,18403 vermidot fußgetanen fpot.
0,18404 durch ivch felben vñ durch got.”
0,18405 fuß namen fin mit rede der van.
0,18406 daz er in volgen began.
0,18407 vnde aber finen zorn lie.
0,18408 vnde vngerochen dannen gie.
0,18409 triftrant zeherbergen cham.
0,18410 fin ingefinde er allez nam.
0,18411 vnde zogte fich mit in.
0,18412 wol balde gein der habe hin.
0,18413 dez erſte fchef daz er da vant.
0,18414 dar an cherter zehant.
0,18415 vnt fõr zenormandie.
0,18416 Eer vñ fin maſſenie.
0,18417 nv waf er aber vnlange da·
0,18418 wan fin möt riet im fa.
0,18419 daz er etſwa fõhte ein leben.
0,18420 daz im libunge kund^e geben.
0,18421 vñ troſt zefiner trure.
0,18422 hie merket aventure.
0,18423 triftrant vlõch ar beit vn leit.
0,18424 vnde fõhte not vñ arbeit.
0,18425 er floch marken vñ den tot.
0,18426 vnde fõhte totliche not.
0,18427 div in in dem herzen tote·

0,18428 div fromde von ýfote.
0,18429 waz half daz er den tot dort floch·
0,18430 vnd^e hie dem tode mit zoch·
0,18441 fvf twanch in not vñ tot.
0,18442 nv dahter folt im difiv not.
0,18443 imer vf der erden.
0,18444 fo tragebære werden.
0,18445 daz er ir mohte genesen.
0,18446 daz möße an riterfchefte wesen.
0,18447 nv waf ein lantmære.
0,18448 daz groz vrlivge wære.
0,18449 ze alamenie in dem lande.
0,18450 daz feite man triftrande.
0,18451 fuß cherter zetschanpanie.
0,18452 danen her zealmanie.
0,18453 hie dienter alf schone·
0,18454 dem zepter vñ der chrone.
0,18455 daz romesich riche nie gewan.
0,18456 vnder finen vanen einen man.
0,18457 Dd^er ie wurd^e alf sagehaft.
0,18458 von manlicher riterfschaft.
0,18459 geluchef vñ linge·
0,18460 an manlichem dinge.
0,18461 vñ aventvre erwarf er vil.
0,18462 d^er ich aller niht gewæhnen wil.
0,18463 folt ich alle fine tat.
0,18464 die man von im gefchriben hat.
0,18465 zelen albefunder·
0,18466 def mærf wurde ein wunder·
0,18605 do triftrant alf ich iezō laf·
0,18606 zealmenie gewesen waf.
0,18607 ein halp iar od^er mere·
0,18608 nv belanget in vil fere.
0,18609 hine wider in die chunde.
0,18610 daz er etwaz befunde.
0,18611 waz der lant mære.
0,18612 von finer fröwen wære.
0,18613 in finem möte er sich beriet.
0,18614 daz er von almenie schiet.
0,18615 vnde aber fine reife nam.
0,18616 da hin von danen [er] cham.
0,18617 hin wider zenormandie·
0,18618 danen zeparmenie.
0,18619 hinze ruales chinden.
0,18620 in felben wander vinden.
0,18621 Vvñ wolte im chunden fine not.
0,18622 leider nv waf er aber tot.
0,18623 er vñ fin wip florete.

0,18624 fine fune die er hete.
 0,18625 daz fult ir wizzen daz die do·
 0,18626 von innchlichem herzen fro·
 0,18627 triftrandef chunfte waren.
 0,18628 den antfanch den fim bæren.
 0,18629 der waf reine vñ fözze.
 0,18630 fine hende vñ fine fözze.
 0,18631 fin ögen vñ finen munt.
 0,18632 die chuftē fi zemanger ftunt.
 0,18633 “herre” fprachen fi zehant.
 0,18634 “got hat vnf an iv wider gefant.
 0,18635 beidiv vater vñ möter·
 0,18636 getriwer herre göter.
 0,18643a def wir in imer lobende fin.
 0,18644 vnfer möter iwer frîundin.
 0,18645 vnd^e vnfer vater fint beidiv tot.
 0,18646 nv hat got vnfer aller not.
 0,18647 genædechliche an vnf bedaht·
 0,18648 daz er ivch wider hat braht.”
 0,18649 der trurige triftran.
 0,18650 der het aber da van.
 0,18651 leit vñ michel vngehabe.
 0,18652 er bat fich wifen zö ir grabe.
 0,18653 da gienger trurende hin.
 0,18654 da ftönder göte wile obe in.
 0,18657 er fprach vil innchliche·
 0,18658 “nv erbarmez got der riche.
 0,18659 fol ez imer da zö chomen.
 0,18660 Aalf ih von chinde han vernomen.
 0,18661 daz triwe vñ ere werde.
 0,18662 begraben in die erde.
 0,18663 fo ligent fi beidiv hie begraben.
 0,18664 vñ foloch triwe vñ ere haben.
 0,18665 mit gote gemeine alf man giht.
 0,18666 fone zwifel ih zwære niht.
 0,18667 vnd^e ift ane lögen.
 0,18668 fine fin vor gotf ögen.”
 0,18674 div fælgen rualef chint.
 0,18674a div bider be vñ göt fint.
 0,18680 fi waren zeallen ftvnden
 0,18680a mit den trahten gebunden.
 0,18681 finem dienfte vnder tan.
 0,18682 fwaz er gebot daz waf getan.
 0,18683 an iegelichen dingen.
 0,18684 div fi mohten volle bringen.
 0,18685 fi fören mit im fchöwen.
 0,18686 riter vñ fröwen.
 0,18687 die dienten im zemangen tagen.

0,18688 turnieren pîrſen vñ iagen.
0,18689 fwaz churzewile er wolt phlegen.
0,18690 nv waf ein herzentōm gelegen.
0,18691 zwifchen britænie vñ engelant.
0,18692 daz waf arrundel genant.
0,18693 vnd^e ftiez daz an daz mer alfo·
0,18694 da waf ein herzoge do.
0,18697 fine vinde vmbe ſazen in ſtarke.
0,18698 fin gerihte vñ fine marke.
0,18699 waf im verurliuget vñ benomen.
0,18700 Sſi heten in gar vber chomen.
0,18701 beide vf dem land^e vñ vf dem mer.
0,18702 vil gerne heter ſich zewer.
0,18703 gefetzt done mohter.
0,18704 einen fun vñ eine tohter.
0,18705 heter bi ſinem wibe.
0,18706 an tugenden vñ an libe.
0,18707 waren ſi beidiv volle chomen.
0,18708 der fun der het fwert genomen.
0,18708a vnd^e waf ſchone ſo man ſaget.
0,18712 ſin ſweſter waf och ſchone vñ maget.
0,18713 vnde hiez ýſot af blanſchæ ma'nf
0,18714 ir bröder kahedin li frainf
0,18715 ir vater d^er herzoge iovelin.
0,18716 ir mōter diu herzogin.
0,18717 div waf genant karſie.
0,18718 nv man zeparmenie.
0,18719 ſagete triſtrande.
0,18720 daz vrlivge in dem lande.
0,18721 ze arrundele ware.
0,18722 er gedahte ſiner ſware.
0,18723 aber ein teil vergezen da·
0,18724 von parmenie vōr er ſa·
0,18725 hin gein arrundele.
0,18726 zeinem chaſtele.
0,18727 da er def landes herren vant.
0,18728 da waf karke genant.
0,18729 Dda cherter alrerſt hin.
0,18730 herre vñ gefinde enphiengen in.
0,18731 alf man zenot d^en biderben ſol.
0,18732 ſi erchanden in von ſage wol.
0,18733 triſtrant alf vnf diz mære ſeit.
0,18734 der waf von ſiner manheit.
0,18735 in al den landen erchant.
0,18736a div im zeſōchene waren erchant.
0,18737 dvrch daz waren ſin diſe fro·
0,18738 der herzoge ergap ſich do·
0,18739 ſinem rate vñ ſiner lere.

- 0,18740 fin lant vñ fin ere.
 0,18741 da bat ern herre vber fin.
 0,18742 fin fun der hoffche kahedin.
 0,18743 waf fere an in verflizen.
 0,18744 fwar an er moht wizen.
 0,18745 fine wurde vñ fin ere.
 0,18746 dar an fleiz er sich fere.
 0,18747 da stont al fin gedanch hin.
 0,18748 fi zwene waren vnder in.
 0,18749 alle stunde vñ alle zit.
 0,18750 enwette vñ enwider strit.
 0,18751 wider ein ander dienefthaft.
 0,18752 triwe vnd^e gefelleſchaft.
 0,18753 Gelobeten fi zwene vnd^er in zwein
 0,18754 vnde behielten och die wol en ein
 0,18755 vnz an ir beider ende.
 0,18756 Trifan der ellende·
 0,18757 kahedinen er zefich nam.
 0,18758 an den herzogen er cham·
 0,18759 er vorſchete vñ bat im ſagen.
 0,18760 fin chriech wie ſich der dar getragen.
 0,18761 Vvon finen vinden hete.
 0,18762 von wanenen man im tate.
 0,18763 den aller grozeften ſchad^en.
 0,18764 mit dem er ware vberladen.
 0,18765 nv im daz allez wart benant.
 0,18766 wie daz vrlivge waf bewant.
 0,18767 vnde im vil rehte wart geſeit.
 0,18768 der vinde gelegenheit.
 0,18768a waf fere an in verſtizen.
 0,18768b fwar an er mohte wizen.
 0,18768c fine wurde
 0,18769 wa fi zo riten mit ir gezoge.
 0,18770 nv hete der herzoge.
 0,18771 ein got chaftel in finer phelege.
 0,18772 daz lach den vinden vf ir wege.
 0,18773 al da gezoch ſich triftrant in.
 0,18774 vnde fin gefelle kahedin.
 0,18775 mit mazlicher riterſchaft.
 0,18776 fine waren niht ſo ſtæte haft.
 0,18777 daz fi dehein veltſtrit.
 0,18778 mohten gehaben zedeiner zit.
 0,18779 wan ſo vil ſo fi ie chunden.
 0,18780 ze etlichen ſtunden.
 0,18781 mit robe vñ mit brande.
 0,18782 geſchaden der vinde lande.
 0,18783 geſwaſliche vñ verholne.
 0,18784 triftrant ſante verſtolne.

0,18785 wider heim zeparmenie.
0,18786 finer lieben maffenie.
0,18787 rualf chinden er enbot.
0,18788 im ware riterſcheſte not.
0,18789 Eer bedorfte ir nie fo fere.
0,18790 daz ſir triwe vñ ir ere.
0,18791 vil verre an im bedahten.
0,18792 vñ im ir helfe brahten.
0,18793 ſi brahten im an einer ſchar.
0,18794 funf hundert choferture dar.
0,18795 bereit wol zebrife.
0,18796 vnd^e grozen rat von ſpife.
0,18797 alf triſtrant vernam.
0,18798 daz im von lande helfe cham.
0,18799 er fõr ſelbe gein in.
0,18800 vnde leite ſi allez nahtef in.
0,18801 vnd^e fõrte ſi alfo in daz lant.
0,18802 daz ez lutz el iemen bevant.
0,18803 wan die die friunden waren.
0,18804 vnd^e im helfe dar zõ baren.
0,18805 die halbe er ze karke liez.
0,18806 al da gebot er vñ hiez.
0,18807 daz ſi ſich fere in tæten.
0,18808 vnde deheine war def hæten.
0,18809 wer dar zeſtrite chame.
0,18810 biz man vur war vername.
0,18811 daz kaheden vñ er da ſtriten.
0,18812 daz ſi dane zõ riten.
0,18813 vnde alfo verſõheten alſe ir heil.
0,18814 hie mit ſo nam er daz and^er teil.
0,18815 da mit cherter vf ſinen vart.
0,18816 div burch diu im bevolhen wart.
0,18817 dar in ſo brahte er ſi bi naht.
0,18818 vnd^e hiez och die dar inne ir maht.
0,18819 Uverhelen alf ſtarche.
0,18820 alf iene daze karke.
0,18821 def morgenſ do ez tagen began.
0,18822 nv hete aber triſtran.
0,18823 riter vz gefunderet.
0,18824 niht miner dane hundert.
0,18825 die andern liez er in der ſtat.
0,18826 kahedinen er bat.
0,18827 daz er den ſinen ſagete.
0,18828 op man in dar geiagete.
0,18829 da man ſin war name.
0,18830 vnde im zehelfe chame.
0,18831 von dannen vñ von karke.
0,18832 fuſ reit er vf die marke.

0,18833 er rōbte vñ brande.
 0,18834 offentlichenlichen in dem lande.
 0,18835 fwa er der vinde veste.
 0,18836 vnde och ir stæte wette.
 0,18837 danoch vor naht do wart der schal.
 0,18838 in dem lande vliegende vber al.
 0,18839 daz der stolze kahedin.
 0,18840 vz geriten folte fin.
 0,18841 mit offener reife.
 0,18842 ruguer von doleife.
 0,18843 vnde nautenif von hante.
 0,18844 vnde rigolin von nante.
 0,18845 der uinde leitare.
 0,18846 den wart daz mare fwære.
 0,18847 aldie stæte vñ al die maht.
 0,18848 die si mohten bi der naht.
 0,18849 befenden diu wart gar befant.
 0,18850 des anderen tages alzehant.
 0,18851 wol hin vmbe den mitten tach.
 0,18852 do sich ir stæte in ein gewach.
 0,18853 si cherten gegen karke hin.
 0,18854 riter heten vnder in.
 0,18855 vier hundert vñ mere.
 0,18856 Vvñ verfahren sich des fere.
 0,18857 si solten sich da nider lan.
 0,18858 alf och da vor heten getan.
 0,18859 vil ofte vñ zemangem tage.
 0,18860 triftrant cherte vf ir flage.
 0,18861 vñ fin gefelle kahedin.
 0,18862 do iene vil sicher wanden fin.
 0,18863 daz iemen zeden ziten.
 0,18864 mit in getorste striten.
 0,18865 do flugen dise allenthalben zō.
 0,18866 ir deheiner wande enfolten frō.
 0,18867 den uinden genahen.
 0,18868 nvdaz die uinde erfāhen.
 0,18869 daz ez zeftrite waf gewant.
 0,18870 si cherten an den strit zehant.
 0,18871 vnde chomen mit ein ander her.
 0,18872 al hie flōch sper vñ sper.
 0,18873 rof vñ rof man vñ man.
 0,18874 so untliche ein ander an.
 0,18875 daz da vil michel schade ergie.
 0,18876 si tæten schaden dort vñ hie.
 0,18886a do iene daz erfāhen.
 0,18886b die in den hufen lagen.
 0,18887 daz der strit zefstete begunde stan.
 0,18888 si liezen vz den borten gan.

0,18889 anderhalben in die schar·
0,18890 div taten si her vñ dar.
0,18891 mit hazlichem ftrite.
0,18892 in harte vnlangen zite.
0,18893 durh brachen si her vñ hin.
0,18894 si riten höwende vnder in.
0,18895 Aalf eber vnder schaffen.
0,18896 baniere vñ waffen.
0,18897 die der vinde waren.
0,18898 der begunde triftrant varen.
0,18899 vñ sin gefelle kahedin.
0,18900 da wart Rugier vñ Rigolin.
0,18901 vnde nautenif ge vangen.
0,18902 vnde michel fchade begangen.
0,18903 vnder ir massenie.
0,18904 triftrant von parmenie.
0,18905 vnde sine lantgefallen.
0,18906 die riten vinde vellen.
0,18907 flahen vñ vahan.
0,18908 nudaz die vinde erfahen.
0,18909 daz in div wer niht tohte.
0,18910 fwie sich der man do mohte.
0,18911 mit fliehene oder mit liften.
0,18912 generen oder gefristen.
0,18913 def waf ir iegelichem not.
0,18914 fluht vñ fliehen oder der tot.
0,18915 die schieden bede halp den ftrit.
0,18916 nvdaz der ftrit in eine sit.
0,18917 mit alle entschumphiert wart.
0,18918 vnt die gefangen bewart.
0,18919 vnde behielten da si solten sin.
0,18920 triftrant vñ kahedin.
0,18921 die namen alle ir riterfchaft.
0,18922 alle ir ftate vñ alle ir chraft.
0,18923 vnd^e riten erlste in daz lant.
0,18924 fwa man der uinde deheinen vant.
0,18925 oder iht ir dingef weste.
0,18926 so habe so ftete so veste.
0,18927 daz waf ferloren alf ez lach·
0,18928 ir gewin vñ ir beiach·
0,18929 den fanden si ze karke.
0,18930 Nnv si der vinde marke.
0,18931 gar vnder sich gebrachen.
0,18932 vñ wol ir zorn gerachen.
0,18941 triftrant sin gefinde danen schiet.
0,18942 vmbe die gevangen er riet.
0,18943 daz si zehulden chamen.
0,18944 vnde von ir herren namen.

0,18945 fwaz ern ir götes wider lech·
 0,18946 den worten daz er in verzech·
 0,18947 vnde verfigelten och daz.
 0,18948 daz difiv schulde vñ dirre haz.
 0,18949 dem lande unſchadebære.
 0,18950 ir halp imer ware.
 0,18951 vnd^e chomen alle ſament dan.
 0,18952 die hōbet herren vñ ir man.
 0,18953 hie mit waf aber triftrande.
 0,18954 datze hofe vñ datze lande.
 0,18955 vil lobef vñ eren vf geleit.
 0,18956 ſine finne vñ ſine manheit.
 0,18957 div brifte hof vñ lant.
 0,18958 div beidiv waren och gewant.
 0,18959 niht anderſ wan alſer gebot.
 0,18960 kahedines ſweſter ýſot
 0,18961 div mit den wizen handen.
 0,18962 div blōme von den landen.
 0,18963 div waf hoffſch vñ wiſe.
 0,18964 vnde het ſich zeprife.
 0,18965 vnde mit lobe ſo vur genomen.
 0,18966 daz ſi daz lant hete vber komen.
 0,18967 daz ez niht anderſ feite.
 0,18968 wan von ir ſælecheite.
 0,18969 do die triftrant ſchone ſach·
 0,18970 daz friſchte im ſin vngemach·
 0,18971 ſin altiv herze riuwe.
 0,18972 div wart aber do nîvwe.
 0,18973 ſi mante in iegenote.
 0,18974 der anderen ýſote.
 0,18975 Dder ſchonen von ýrlant.
 0,18976 wanſe öch ýſot waf genant.
 0,18977 ſwenne er ſin oöge an ſi ferlie.
 0,18978 ſo warder von dem namen îe.
 0,18979 ſo rivwech vñ ſo frōd^e loſ.
 0,18980 daz man im vnder ögen chof·
 0,18981 den ſmerzen ſines herzen.
 0,18982 doch liebeter den ſmerzen.
 0,18983 vnt tröch im innchlichen mōt.
 0,18984 er dvhte in ſōze vñ göt.
 0,18985 er minnte diz vngemach·
 0,18986 dvr daz wan ſi gerne ſach·
 0,18987 er ſach ſi gerne vmbe daz.
 0,18988 im tet div trure verre baz.
 0,18989 die er nach der blvnden hæte.
 0,18990 dane im ander frōde tæte.
 0,18991 ýſot waf ſin liep vñ ſin leit.
 0,18992 diſe ýſot ſin beworrenheit.

0,18993 div tet im wol div tet im we.
 0,18994 fo im ýfot fin herze îe me.
 0,18995 in dem namen ýfote brach·
 0,18996 fo er ýfot ie gerner fach·
 0,18997 vil dicche fprach er wider fîch.
 0,18998 “adebenie” wie bin ich·
 0,18999 von difem namen verirret.
 0,19000 er irret vñ wirret.
 0,19001 die warheit vñ daz lõgen.
 0,19002 miner finne vñ miner õgen.
 0,19003 Eer birt mir wunderliche not.
 0,19004 mir lachet vñ fpilt ýfot.
 0,19005 in minen oren alle vrift.
 0,19006 vñ enweiz iedoch wa ýfot ift.
 0,19007 min oge daz ýfote fiht.
 0,19008 daz felbe fiht ýfote niht.
 0,19009 mir ift ýfot verre vñ ift mir bi.
 0,19010 ich furhte ich aber geýfot fi.
 0,19011 zem andern male.
 0,19012 ich wane vz churnewale.
 0,19013 ift worden arrundele.
 0,19014 karke vz tintaioele.
 0,19015 vnd^e ýfot vz ýfote.
 0,19016 mich dunchet iegenote.
 0,19017 alf iemen iht von dirre maget.
 0,19018 in ýfoten namen faget.
 0,19019 daz ih ýfote vunden habe.
 0,19020 hie bin och ich verⁱriet abe.
 0,19021 wie wunderliche ift mir gefchehen.
 0,19022 daz ich ýfoten mõfe fehen.
 0,19023 def gerte ich nv vil lange vrift.
 0,19024 nv bin ich chomen da ýfot ift.
 0,19025 vnde bin ýfote ninder bi.
 0,19026 fwie nahen ich ýfote fi.
 0,19027 ýfote fih ich alle tage.
 0,19028 vnde fihe ir niht daz ift min chlage.
 0,19029 ich han ýfoten vunden.
 0,19030 vnde iedoch niht die blunden.
 0,19031 div mir fo fanfte vnfanfte tõt.
 0,19032 ez ift ýfot div mir den mõt.
 0,19033 in dife gedanche hat braht.
 0,19034 von der min herze alf ift ver daht.
 0,19035 ez ift div von arrundele.
 0,19036 Nniht ýfot labele.
 0,19037 d^er fiht min õge leider niht.
 0,19038 fwaz aber imer min õge erfiht.
 0,19039 daz mit ir namen verfigelt ift.
 0,19040 dem felben fol ich alle vrift.

0,19041 liebe vñ holdez herze tragen.
 0,19042 dem lieben namen genade fagen.
 0,19043 der mir fō dicche hat gegeben.
 0,19044 wunne vñ wunnchlichez leben.
 0,19045 alfolhiv mare treip triftran
 0,19046 vil dicche wider sich felben an.
 0,19053 ern waf do niht gedanchaft·
 0,19054 zernft noch zeriterſchaft.
 0,19055 fin herze vñ fine finne.
 0,19056 waren nivwan an minne.
 0,19057 dar nach vñ an anders nicht geleit.
 0,19058 er fōhte gemōtheit.
 0,19059 in wunderlicher ahte.
 0,19060 er befazte fine trahte.
 0,19061 er wolte lieb vñ lieben wan.
 0,19062 wider die maget ýfote han.
 0,19063 fin gemōte gerne twingen.
 0,19064 zir liebe vf den gedingen.
 0,19065 obe im fin fendiv burde.
 0,19066 mit ir iht ringer wurde.
 0,19067 er obete an ir dicche.
 0,19068 fine minchliche bliche.
 0,19069 vnt fante der fō mangel dar.
 0,19070 daz ſi benamen wol wart gewar·
 0,19071 daz er ir holdez herze trōch·
 0,19072 och het ſi da vor genōch·
 0,19073 durch in gedanche vur braht.
 0,19074 ſi hete vil durch in gedaht.
 0,19075 fit ſi gehorte vñ gefach·
 0,19076 daz man im fō vil lobes ſprach.
 0,19077 vber hof vñ vber lant.
 0,19078 fit waf ir herze an in gewant.
 0,19079 Aalf triftrant dēne·
 0,19080 fin ōgen etſwenne.
 0,19081 fō minnchlih an ſi verlie.
 0,19082 fō wider liefir ōgen iē.
 0,19083 alf minnchlichen an den man.
 0,19084 daz er gedenchen began.
 0,19085 mit welher flahte dingen
 0,19086 erz mohte volle bringen.
 0,19087 daz al fin herze ſwære.
 0,19088 der mit erloſchen wære.
 0,19089 vnd^e waf gedanchhaft dar zō.
 0,19090 er fach ſi ſpate vñ frō·
 0,19091 fō ez mit ir moht fin.
 0,19092 vil ſchiere wart daz kahedin.
 0,19093 ir zweier bliche wart gewar·
 0,19094 vnd^e fōrt in och do diccher dar·

0,19095 daner e malef tæte·
0,19096 wan er gedingen hæte.
0,19097 op fim zeherzen bechlibe.
0,19098 daz er fi name vñ da belibe.
0,19099 fo het och er mit im verant.
0,19100 fin vrluoge vber al daz lant
0,19101 fuf bat er iegenote.
0,19102 fine fwefter ýfote.
0,19103 daz fiz triftrand^e bute.
0,19104 alf er felbe vor gebute.
0,19105 vnd^e nimer chome an deheine tat.
0,19106 ane in vñ ane ir vater rat.
0,19107 ýfot div leifte fine bete.
0,19108 wan fiz och felbe gerne tet.
0,19115 bizdaz fin och enzunde.
0,19116 daz im der name begunde.
0,19117 den oren fenften an ftete.
0,19118 der im da vor vnfanfte tet.
0,19119 er horte vñ fach ýfolde.
0,19120 vil gerner dane er wolde.
0,19121 reht alf tet och im ýfolt.
0,19122 fi fah in gerne vñ waf im holt.
0,19129 Eeines tages do gefaz triftran.
0,19130 vñ giengen in gedanchen an.
0,19131 von finem erbe smerzen.
0,19132 er bedaht in finem herzen.
0,19133 mange vñ manger hand^e not.
0,19134 die fin ander leben ýfot.
0,19135 div blunde chunginne.
0,19136 der fluzel finer minne.
0,19137 durch in erliten hæte.
0,19138 vnde och dar an fo ftæte.
0,19139 in allen noten wære.
0,19140 er nam ez im zefware.
0,19141 vnd^e giench im reht an finen lip.
0,19142 daz er ane fi edehein wip·
0,19143 durch minne in finen möt genam.
0,19144 vnde ie an die gedanche cham.
0,19145 leitliche sprach er wider fich·
0,19146 “ich vngetrivwe waz tön ich·
0,19147 ich weiz doch warz alf den tot.
0,19148 min herze vñ min leben ýfot.
0,19149 an der ich han geunfinnet.
0,19150 Ddiv nemeinet noch neminnet.
0,19151 niht dingef vf der erden.
0,19152 öch enchan ir niht geworden.
0,19153 lieb wan ich al eine.
0,19154 vñ minne ih vñ meine.

0,19155 ein leben def si niht beſtat.
0,19156 ich neweiz waz mich verkert hat.
0,19157 waz han ich mich genomen an.
0,19158 ich trivweloſer triftran.
0,19169 la diſen blinden vnſin.
0,19170 tǔ dinen vngedanch hin.”
0,19171 hie mit chom er def willen wider·
0,19172 minne vñ mōt leit er der nieder.
0,19173 den er der meide ýfote tröch·
0,19174 iedoch bot er ir genöch.
0,19175 ſo ſözzzer gebærde.
0,19176 dazſe alle die bewarde.
0,19177 finer minne wande han.
0,19178 do waſ ez anderſ getan.
0,19179 ez gieng alſ ez ſolde.
0,19180 ýſot div het ýſolde.
0,19181 triftranden mōteſ halp benomen.
0,19182 triftrant waſ aber mit mōte chomen.
0,19183 wider an ſin erbe minne.
0,19184 ſin herze vñ ſine ſinne.
0,19185 die triben do niwan ir altez leit.
0,19186 doch begienger ſine hoffcheit.
0,19187 dor an der magede gefach·
0,19188 ir ſenelichez vngemach·
0,19189 daz ſich daz öben began.
0,19190 do leiter ſinen fliz dar an.
0,19191 daz er ir fröde bare.
0,19192 er ſeit ir ſchoniv mære.
0,19193 er ſanch vñ ſchreip ir vñ laſ·
0,19194 vnd^e ſwaz ir churze wile waſ·